



Mitteilungsblatt

der Gemeinde

WALLERFANGEN

Mit den Gemeindebezirken: Bedersdorf, Düren, Gisingen, Ihn, Ittersdorf, Kerlingen, Leidingen, Rammelfangen, St. Barbara, Wallerfangen mit Oberlimberg

Mit den Amtlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Wallerfangen

KAPPENSITZUNG

„Rundherum vernetzt“

Samstag

23. Januar 2016

+

30. Januar 2016

Festhalle Walderfingia

Vorverkauf bei:
Blumen Viardot,
Hospitalatr. 11,
Wallerfangen



mit



Kostümierung erwünscht!

Beginn: Jeweils 20.11 Uhr

Eintritt:

Vorverkauf 9,00 €

Abendkasse 9,50 €

Es laden ein:

**KV „De Neimerder“ e. V. und
TuS Wallerfangen e. V.**

KINDERFASTNACHT

SAMSTAG, 06. FEBRUAR 2016

WALDERFINGIA WALLERFANGEN

EINLASS: 14 UHR • BEGINN: 14.30 UHR



**KINDER: 1,50 €
ERWACHSENE: 2,00 €**

KOSTÜMPRÄMIERUNG

**FÜR JEDE MENGE SPASS,
UNTERHALTUNG UND DAS LEIBLICHE
WOHL IST BESTENS GESORGT!!**

**KV „DE NEIMERDER“ E.V.
UND TUS WALLERFANGEN E.V.**



Bereitschaftsdienste

Für die Veröffentlichung des Bereitschaftsdienstes übernimmt die Gemeinde Wallerfangen keine Haftung.

i Apothekendienst für Wallerfangen und Saarlouis

Notdienst-Hotline der ABDA, kostenlose Rufnummer: 0800/00 22 8 33, oder Kurzwahl 22 8 33 von jedem Handy (69 Cent/Minute)

21.01.2016	Donatus-Apotheke, Roden, Tel: 80226, Luzia-Apotheke, Dillingen, Tel: 7066990
22.01.2016	Apotheke im Kaufland, Dillingen, Tel: 4881580, Europa-Apotheke, Überherrn, Tel: 06836/5781
23.01.2016	Duhamel-Apotheke, Ensdorf, Tel: 58439, Engel-Apotheke, Beckingen, Tel: 06835/2435
24.01.2016	Römer-Apotheke, Roden, Tel: 88880, Brunnen-Apotheke, Dillingen, Tel: 703936
25.01.2016	Crispinus-Apotheke, Lisdorf, Tel: 3055, Berg- und Hütten-Apotheke, Dillingen, Tel: 707004
26.01.2016	DocMorris-Apotheke, Saarlouis, Tel: 4881199, St. Martin-Apotheke, Rehlingen-Siersburg, Tel: 06835/93633
27.01.2016	Saar-Apotheke, Saarlouis, Tel: 41051, Saardom-Apotheke, Dillingen, Tel: 701331

i Ärzte-Notdienst

Bereitschaftsdienstpraxen in Saarlouis und in Dillingen

Die niedergelassenen Ärzte im Kreis Saarlouis haben Bereitschaftsdienstpraxen in Saarlouis und Dillingen eingerichtet. Der Zweck dieser Bereitschaftsdienstpraxen ist, Patienten schnelle und qualifizierte ärztliche Hilfe auch an Wochenenden und Feiertagen anzubieten.

Standorte und Telefonnummern:

Saarlouis

In Saarlouis ist die Bereitschaftsdienstpraxis an der **St. Elisabeth-Klinik** in der Kapuzinerstraße 4 installiert und unter der **Telefonnummer 01805/663003 (Festnetzpreis 14 ct/Minute; Mobilfunkpreise max. 42 ct/Minute)** zu erreichen.

Die Bereitschaftsdienstpraxis in Saarlouis steht allen Patientinnen und Patienten

- **der Orte Leidingen, Düren, Ittersdorf und Bedersdorf der Gemeinde Wallerfangen**

zur Verfügung.

Dillingen

Standort der Bereitschaftsdienstpraxis ist das **Marienhaus Klinikum Saarlouis-Dillingen**, Standort Dillingen, in der Werkstraße 3.

Die **Rufnummer** lautet: **01805/663006 (Festnetzpreis 14 ct/Minute; Mobilfunkpreise max. 42 ct/Minute)**.

Die Bereitschaftsdienstpraxis steht allen Patientinnen und Patienten der Gemeinde

- **Wallerfangen, Gisingen, Ihn, Kerlingen, Rammelfangen, St. Barbara, Oberlimberg**

- **ohne die Orte Leidingen, Düren, Ittersdorf und Bedersdorf-** zur Verfügung.

Patienten sollten sich vor ihrem Besuch in den Bereitschaftsdienstpraxen telefonisch anmelden.

Öffnungszeiten

Bereitschaftsdienstpraxen sind zu folgenden Zeiten geöffnet:

i Kinderärztlicher Notfalldienst

Es gibt nur noch **einen zentralen Standort** für das gesamte West-Saarland, wo ein **kinderärztlicher Notdienst am Wochenende, an Feiertagen sowie Brückentagen** angeboten wird.

Die Praxisräume für diesen Dienst befinden sich im **Erdgeschoss der Elisabeth-Klinik in Saarlouis**.

Es ist dringend notwendig, um die Wartezeit für Sie so gering wie möglich zu halten, vorher anzurufen!

Die Bereitschaftsdienstpraxis für Kinder und Jugendliche ist unter folgender Rufnummer zu den aufgeführten Zeiten erreichbar: Telefonnummer: 06831/1257883

An den übrigen Wochentagen erreichen Sie den Bereitschaftsdienst außerhalb der Sprechstunde über Ihre Kinder und Jugendärztliche Praxis.

i Zahnärztlicher Notfalldienst

(Nur für dringende Fälle und nach vorheriger telefonischer Vereinbarung!)

23./24.01.2016

Dr. Gerhard Salbert, Saarlouis, Tel: 3254

Es wird auch auf die Internetseite www.zahnaerzte-saarland.de verwiesen, auf der die aktuellen zahnärztlichen Notfalldienste veröffentlicht werden.

i HNO Notfalldienst

(Telefonische Anmeldung erbeten!)

23./24.01.2016

Dr. Dirk Breyer, Saarlouis, Tel: 42054

Nur in dringenden Notfällen und nach telefonischer Vereinbarung. Änderungen sind vorbehalten.

i Augenärztlicher Notfalldienst

(Telefonische Anmeldung erbeten!)

23./24.01.2016

Sonja Coso Garcia, Dillingen, Tel: 78949

i Tierärztlicher Notdienst

23./24.01.2016

Tierärzte Drs. Kehr, Pack und Scherer, Spiesen-Elversberg,

Tel: 06821/179494

Der Tierärztliche Notdienstplan von der Tierärztekammer des Saarlandes ist auf einer Homepage gestellt und ist unter der Internetseite: <http://tierarzt-saar.de/> abrufbar.

IMPRESSUM

Herausgeber: Der Bürgermeister der Gemeinde Wallerfangen, Rathaus, 66798 Wallerfangen

Satz + Druck: Verlag + Druck LINUS WITTICH KG, 54343 Föhren, Europaallee 2 (Industriegebiet), Telefon 06502/9147-0 oder -240

Verantwortlich für die Veröffentlichungen: Dietmar Kaupp

Reklamation Zustellung bitte an: Telefon 06502/9147-335, -336, -713 und -716, E-Mail: vertrieb@wittich-foehren.de

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die zur Zeit gültige Anzeigenpreisliste. Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlags oder infolge höherer Gewalt, Unruhen,

Störung des Arbeitsfriedens, bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag. Das "Mitteilungsblatt der Gemeinde Wallerfangen" erscheint wöchentlich einmal und wird jahrgangsweise fortlaufend nummeriert. Das "Mitteilungsblatt der Gemeinde Wallerfangen" wird in alle Haushalte unentgeltlich zugestellt. Das "Mitteilungsblatt der Gemeinde Wallerfangen" ist bei der Gemeindeverwaltung Wallerfangen einzeln zu beziehen. Das "Mitteilungsblatt der Gemeinde Wallerfangen" erscheint grundsätzlich donnerstags. Änderungen sind vorbehalten (z.B. Feiertag u.ä.). Für telefonisch in Auftrag gegebene Anzeigen übernehmen wir keinerlei Gewähr für deren Richtigkeit.

Das "Mitteilungsblatt der Gemeinde Wallerfangen" gilt für die Ortsteile: Bedersdorf - Düren - Gisingen - Ihn - Ittersdorf - Kerlingen - Leidingen - Rammelfangen - St. Barbara - Wallerfangen mit Oberlimberg.



Thema der Woche

aus der Gemeinde

WALLERFANGEN

Mitteilungen des Bürgermeisters



Doris Schmitt, wohnhaft in Lebach, verheiratet und Mutter von 3 erwachsenen Söhnen, ist während einer Rehabilitationsmaßnahme - 2005 - zu ihrem Hobby „Malen“ gekommen. Sie besuchte Kurse der gegenständlichen Malerei und hat später, im Unterricht bei Frau Mörsdorf in St. Wendel sowie aktuell bei Malerin und Kunsttherapeutin Eva Müller in Püttlingen, ihr Interesse zur abstrakten Malerei, entdeckt. Frau Schmitt arbeitet mit Acryl- und Ölfarbe, Marmormehl, Rost, Schüttungen, Spachtelmasse, Transfertechnik, Beize und Lacken. Beim Malen gibt es für sie kein bestimmtes Thema. „Ich bringe einfach Farbe usw. mit Pinsel, Spachtel oder den Biopinseln (Finger) auf die Leinwand und warte ab, was daraus entsteht“, sagt die Künstlerin. „Das Deuten meiner Bilder ist so individuell wie der Mensch und das Leben selbst. Die Frage ist dann nicht nur „Was sehe ich?“ Sondern auch „Wer sieht?““. Demnach liegt also der Schlüssel zur Erkenntnis im Auge eines jeden einzelnen Betrachters. Bis auf drei Ausnahmen tragen ihre Bilder keine Titel. Diese sind „Welten im Wandel der Zeit“, „Umweltverschmutzung“ sowie „Klimaerwärmung“... Die Welten oxidieren bis zur Verrostung, in der Hoffnung, dass das letztere Szenario nie eintreffen wird, wenn wir unsere Lebensweise hin zu einem umweltfreundlicheren Umgang mit unserer Natur ändern. In ihren Bildern ausgedrückte Gefühle und Emotionen lassen sich nicht planen oder erklären. Sie fließen in die Bilder ein. Dieser unvorhergesehene Prozess der Gestaltung ist für Doris Schmitt absolut spannend und macht für sie den Reiz der Malerei aus. „Kunst gibt nicht das Sichtbare wieder, sondern macht sichtbar“.

Freuen Sie sich bis Ende Februar 2016 auf eine wunderbare Ausstellung sowie neue Eindrücke und besuchen Sie uns gern in der Rathausgalerie Wallerfangen. Am 26. Januar 2016 wird es um 14 Uhr in unserem Rathaus eine Ausstellungsführung mit der Künstlerin Doris Schmitt geben. Dazu lade ich Sie herzlich ein.

Ihr Bürgermeister
Günter Zahn

Rathausgalerie
mit Werken von Doris Schmitt

■ Der Bürgermeister informiert

„Zusammenhalt und Miteinander - die Lebacher Erklärung“

„Deutschland ist ein Einwanderungsland. Das friedliche Zusammenleben von Menschen unterschiedlicher Kulturen, Ethnien, Nationalitäten und Religionen basiert auf einer staatlichen und gesellschaftlichen Anerkennungs- und Willkommenskultur, auf gegenseitigem Respekt und gelebter Solidarität. Unsere Verfassung und unsere Gesetze fördern und schützen diese Vielfalt. Die Gesellschaftliche und berufliche Integration von Menschen mit Migrationshintergrund ist hierbei ein wesentlicher Erfolgsfaktor.

Die Unterzeichner der Erklärung teilen diese Grundhaltung, unterstützen und stärken die Integrationsbeauftragte der saarländischen Landesregierung bei der Umsetzung.

1. Das Saarland ist - bedingt durch seine Lage inmitten Europas und seine wechselvolle Geschichte - ein weltoffenes, europäisches und menschenfreundliches Land.
2. Wir wollen die Freiheit, die Grundwerte und die Vielfalt unserer Gesellschaft bewahren und den Zusammenhalt und das Miteinander in unserem Land durch Begegnungen und den Dialog stärken. Gleichzeitig wollen wir dort, wo es notwendig ist, Vertrauen durch Begegnung schaffen und um Verständnis werben.
3. Das Recht auf Meinungs- und Religionsfreiheit ist ein hohes verfassungsrechtlich geschütztes Gut, für das wir tagtäglich eintreten müssen. Jeder Mensch genießt gesetzlich garantierte Rechte und kann an das glauben, was er für richtig hält. Wir werden die Menschen bei der Wahrnehmung ihrer Rechte unterstützen und nicht zulassen, dass diese Rechte in Frage gestellt werden.
4. Für uns ist jeder Mensch gleichwertig, unabhängig von Herkunft, Religion, Geschlecht, Behinderung, Rasse und sexueller Orientierung.
5. Gewalt und Extremismus, Fremdenfeindlichkeit und Rassismus - ganz egal, aus welcher Ecke sie kommen - haben in unserem Land keinen Platz und werden in keinem Fall geduldet.
6. Wir treten Menschen mit Migrationshintergrund mit Dank, Respekt und Anerkennung gegenüber; sie haben unser Land nach dem Zweiten Weltkrieg mit aufgebaut und somit einen wichtigen Grundstein für unseren Wohlstand gelegt.
7. Damit der Frieden und die Solidarität jetzt und in Zukunft bewahrt bleiben, wollen wir die Willkommens- und Anerkennungskultur im Saarland weiterentwickeln, damit jeder Mensch sich nach eigener Vorstellung auf der Grundlage des Grundgesetzes entfalten, als gleichberechtigtes Mitglied am sozialen und kulturellen Leben teilhaben und seine Potenziale für sich und die Gemeinschaft einbringen kann.
8. Menschen, die vor Krieg, Zerstörung und Verfolgung Zuflucht in unserem Land suchen und bei uns leben möchten, sind im Saarland herzlich willkommen. Wir verstehen die Aufnahme von Flüchtlingen und Asylsuchenden in unserem Land, das für einen hohen Grad an sozialer Wärme steht, als eine humanitäre Verpflichtung.
9. Wir erkennen die Vielfalt und den kulturellen Reichtum in unserem Land als Bereicherung an und unterstützen die Aufklärung und Information gegen Diskriminierung, Klischees und Vorurteile innerhalb unserer Einrichtungen und Organisationen - aber auch darüber hinaus.
10. Wir möchten Alternativen für all diejenigen in der Gesellschaft aufzeigen, die für sich keine Perspektive sehen und dadurch für demokratiefeindliche Entwicklungen empfänglich werden.

Lebach, 1. Integrationsgipfel des Saarlandes, 3. März 2015

Die „Lebacher Erklärung“ liegt bis 03. Februar 2016 im Rathaus Wallerfangen aus

Im Rahmen des 1. Integrationsgipfels des Saarlandes am 03. März 2015 in der Stadt Lebach unterzeichneten stellvertretend für alle saarländischen Städte und Gemeinden, Kreise, Verbände, Institutionen, Vereine und Kirchen die Landesbeauftragte für Integration im Saarland, Sozialministerin Monika Bachmann sowie 15 Personen aus dem Bereich der Integrationspolitik die sogenannte „Lebacher Erklärung“.

Diese Erklärung beinhaltet zehn integrationspolitische Leitsätze, zu den sich die Unterzeichner bekennen. Mit diesen Leitsätzen soll eine gemeinsame Grundlage für die Integrationspolitik im Saarland geschaffen werden.

Diese „Lebacher Erklärung“ lag bis dato im Turnus von zwei Wochen in allen Rathäusern des Landkreises Saarlouis aus.



*Bürgermeister Sebastian Greiber, Wadgassen
und Bürgermeister Günter Zahn*

Anfang der Woche hat der Wadgasser Bürgermeister Sebastian Greiber in Begleitung seines Hauptamtsleiters diese „Lebacher Erklärung“ ins Rathaus Wallerfangen überbracht.

Ab sofort können sich Wallerfanger Bürgerinnen und Bürger im Rathaus Wallerfangen zu den üblichen Öffnungszeiten bis zum 03. Februar 2016 in dieses beim Hauptamt, Zimmer 10, liegende Buch eintragen und somit ihre Identifikation mit den zehn Leitsätzen der Integrationspolitik zum Ausdruck bringen.

Ihr Bürgermeister
Günter Zahn



AMTLICHES Bekanntmungsblatt

der Gemeinde

WALLERFANGEN

Mit den Gemeindebezirken: Bedersdorf, Düren, Gisingen, Ihn, Ittersdorf, Kerlingen, Leidingen, Rammelfangen, St. Barbara, Wallerfangen mit Oberlimberg

Amtlicher Teil • Bekanntmachungen

■ Bekanntmachung der Gemeinde Wallerfangen über die Festsetzung der Grundsteuer A und B für das Kalenderjahr 2016

Die Hebesätze für die Grundsteuer A und Grundsteuer B der Gemeinde Wallerfangen haben sich gegenüber dem Vorjahr nicht geändert, sodass Abgabenbescheide für das Kalenderjahr 2016 nicht erteilt werden.

Für alle Objekte, deren Bemessungsgrundlage (Messbeträge) sich seit der letzten Bescheiderteilung (im Januar 2015) nicht geändert haben, wird deshalb durch diese öffentliche Bekanntmachung gem. § 27 Abs. 3 des Grundsteuergesetzes (GrStG) vom 07.08.1973 (BGBl. I S. 965) in der derzeit gültigen Fassung in Verbindung mit § 122 Abs. 3 der Abgabenordnung (AO) die Grundsteuer für das Kalenderjahr 2016 in der zuletzt veranlagten Höhe festgesetzt.

Für die bis zu dieser Bekanntmachung erteilten Abgabenbescheide für das Kalenderjahr 2015 sind die im Bescheid festgesetzten Beträge zu entrichten. Die Grundsteuern werden zu den in den zuletzt erteilten Abgabenbescheiden festgesetzten Vierteljahresbeiträgen jeweils am 15. Februar, 15. Mai, 15. August und 15. November 2016 fällig.

Für Steuerpflichtige die von der Möglichkeit des § 28 Abs. 3 GrStG Gebrauch gemacht haben, wird die Grundsteuer 2015 am 01. Juli 2016 fällig.

Mit dem Tage der öffentlichen Bekanntmachung der Steuerfestsetzung treten für die Steuerpflichtigen die gleichen Rechtswirkungen ein, wie wenn ihnen an diesem Tage ein schriftlicher Steuerbescheid zugegangen wäre.

■ Stellenausschreibung

Die **Gemeinde Wallerfangen** sucht
eine Reinigungskraft (m/w)
für das Freibad Wallerfangen

als **Saisonkraft** von Mitte April bis Mitte September jeden Jahres in Teilzeitbeschäftigung mit durchschnittlich **28 Stunden pro Woche**. Die Arbeitszeit verteilt sich auf die gesamte Woche. Das Arbeitsverhältnis ist nach dem Teilzeit- und Befristungsgesetz (TzBfG) für die Dauer von zwei Jahren befristet.

Das Aufgabengebiet umfasst u.a. folgende Tätigkeiten:

- Die Reinigung der Umkleidekabinen und anderen Gebäude des Schwimmbades
- Tägliche Reinigung der Toilettenanlagen, teilweise mit speziellen Reinigungsmitteln
- Reinigungsarbeiten vor und nach der Freibadsaison

U.a. bei hohem Besucheraufkommen kann Mehrarbeit notwendig werden. Die/er Bewerber/in sollte daher flexibel sein.

Der Schwimmmeister wird eingehend in die notwendigen Arbeiten einweisen.

Die Vergütung erfolgt nach Entgeltgruppe 1 TVöD.

Die Gemeinde Wallerfangen ist um die berufliche Förderung von Frauen und die Beseitigung von Unterrepräsentanzen bemüht. Frauen werden deshalb ausdrücklich gebeten, sich zu bewerben.

Aussagekräftige Bewerbungsunterlagen sind bis zum 09. Februar 2016 an die Gemeinde Wallerfangen, Fabrikplatz, 66798 Wallerfangen, zu richten.

Auskünfte erteilt Frau Hettinger, Tel. 06831/6809-24.

Wallerfangen, den 18. Januar 2016

Der Bürgermeister
Günter Zahn

■ Stellenausschreibung

Die Gemeinde Wallerfangen sucht zum nächst möglichen Zeitpunkt

eine/n Gemeindebeschäftigte/n
für den Gemeindebezirk Rammelfangen.

Die/der Stelleninhaber/in ist zuständig für die Pflege und Unterhaltung der gemeindlichen Grünanlagen, Wege, Plätze, Brunnen, Friedhof u.a. im Gemeindebezirk Rammelfangen.

Die Tätigkeit wird im Rahmen einer geringfügigen Beschäftigung mit 7 Wochenarbeitsstunden ausgeübt.

Die Entlohnung erfolgt nach Entgeltgruppe 2 TVöD.

Die/der Bewerber/in sollte zweckmäßigerweise eine abgeschlossene Ausbildung in einem handwerklichen Beruf nachweisen können.

Die Gemeinde Wallerfangen ist um die berufliche Förderung von Frauen und die Beseitigung von Unterrepräsentanzen bemüht. Frauen werden deshalb ausdrücklich gebeten, sich zu bewerben.

Aussagefähige Bewerbungsunterlagen sind bis zum 02. Februar 2016 an die Gemeinde Wallerfangen, Fabrikplatz, 66798 Wallerfangen, zu richten.

Auskünfte erteilt Frau Hettinger, Personalamt, Tel. 06831/6809-24.

Der Bürgermeister
Günter Zahn

■ Öffentliche und nichtöffentliche Sitzung des Bau-, Vergabe-, Natur-, Umwelt- und Planungsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen

Bekanntmachung

Am **Dienstag, den 26. Januar 2016, 17.15 Uhr**, findet im Sitzungssaal des Rathauses in Wallerfangen eine öffentliche und nichtöffentliche Sitzung des Bau-, Vergabe-, Natur-, Umwelt- und Planungsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen statt.

TAGESORDNUNG

A) ÖFFENTLICHE SITZUNG

1. Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung des Bau-, Vergabe-, Natur-, Umwelt- und Planungsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen vom 8. Dezember 2015 - Öffentliche Sitzung -

2. Stellungnahme zur Bauanfragen und Bauanträgen
3. Neubau Großbachbrücke Ihn, Auftragsvergabe Baugrunderkundung und Gründungsberatung
4. Auftragsvergabe zum VOF-Verfahren, Ausschreibung der Architektenleistung zur Sanierung des kath. Kindergartens St. Katharina in Wallerfangen
5. Mitteilungen, Anfragen und Anregungen

B) NICHTÖFFENTLICHE SITZUNG

6. Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung des Bau-, Vergabe-, Natur-, Umwelt- und Planungsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen vom 8. Dezember 2015 - Nichtöffentliche Sitzung -
7. Forstwirtschaftsplan 2016
8. Bebauungsplan „Schäferbruchstraße“ im Ortsteil Wallerfangen der Gemeinde Wallerfangen
9. Teiländerung des Flächennutzungsplanes der Gemeinde Wallerfangen im Bereich „Schäferbruchstraße“ im Ortsteil Wallerfangen
10. Aufhebung der Sanierungssatzung „Ortskern Wallerfangen“
11. Planfeststellung für eine Bundesfernstraßenmaßnahme (B 51, Umgehung Saarlouis, Teilumgehung Roden - A 8 Autobahndreieck Saarlouis, Anhebung der A 8 und Ersatzneubau BW 448) Stellungnahme im Rahmen der Anhörung gem. § 73 83a) VwVfG
12. Mitteilungen, Anfragen und Anregungen

66798 Wallerfangen, den 14. Januar 2016

Der Bürgermeister

Günter Zahn

■ Nichtöffentliche Sitzung des Liegenschafts- und Sozialausschusses des Gemeinderates Wallerfangen

BEKANNTMACHUNG

Am **Donnerstag, den 28. Januar 2016, 17.15 Uhr**, findet im Sitzungssaal des Rathauses in Wallerfangen eine nichtöffentliche Sitzung des Liegenschafts- und Sozialausschusses des Gemeinderates Wallerfangen statt.

TAGESORDNUNG

Nichtöffentliche Sitzung

1. Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung des Liegenschafts- und Sozialausschusses des Gemeinderates Wallerfangen vom 05. November 2015 -Nichtöffentliche Sitzung-
2. Grundstücksangelegenheiten
3. Mitteilungen, Anfragen und Anregungen

66798 Wallerfangen, den 18. Januar 2016

Der Bürgermeister

Günter Zahn

■ Entsorgungsverband Saar

Untertürkheimer Str. 21, 66117 Saarbrücken

Tagesordnung für die Sitzung der Verbandsversammlung EVS

am **Mittwoch, 10.02.16, Beginn: 10:30 Uhr**

Tagungsort: Stadthalle Püttlingen, Am Burgplatz, 66346 Püttlingen

Öffentlicher Teil:

1. Genehmigung von Niederschriften
2. Wahl einer / eines hauptamtlichen Geschäftsführerin / Geschäftsführers
3. Verschiedenes

Ende des amtlichen Teils

Impressum

Herausgeber: Der Bürgermeister der Gemeinde Wallerfangen, Rathaus, 66798 Wallerfangen

Verantwortlich für den amtlichen Teil: Günter Zahn, Rathaus, Rathaus, 66798 Wallerfangen

Satz + Druck: Verlag + Druck LINUS WITTICH KG, 54343 Föhren, Europaallee 2 (Industriegebiet), Tel. 06502/9147-0 oder -240

Reklamation Zustellung bitte an: Telefon 06502/9147-335, -336, 713 und -716, E-Mail: vertrieb@wittich-foehren.de

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die zur Zeit gültige Anzeigenpreisliste. Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlags oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störung des Arbeitsfriedens, bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag. Das „Amtliche Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Wallerfangen“ erscheint wöchentlich einmal und wird jahrgangsweise fortlaufend numeriert. Das „Amtliche Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Wallerfangen“ wird in die Haushalte unentgeltlich zugestellt. Das „Amtliche Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Wallerfangen“ ist bei der Gemeindeverwaltung Wallerfangen einzeln zu beziehen. Das „Amtliche Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Wallerfangen“ erscheint grundsätzlich donnerstags. Änderungen sind vorbehalten (z.B. Feiertag u.ä.). Das „Amtliche Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Wallerfangen“ ist dem „Mitteilungsblatt der Gemeinde Wallerfangen“ als Einlage gesondert beigelegt. Das „Amtliche Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Wallerfangen“ gilt für die Ortsteile: Bedersdorf – Düren – Gisingen – Ihn – Ittersdorf – Kerlingen – Leidingen – Rammelfangen – St. Barbara – Wallerfangen mit Oberlimberg.

Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag

Aus der Verbundenheit mit unseren älteren Bürgern spreche ich nachfolgenden Personen anlässlich ihres Geburtstages meine herzlichsten Glück- und Segenswünsche aus:

Gemeindebezirk Gisingen

Herr Otto Seiwert
zur Vollendung des 83. Lebensjahres
am 22.01.2016
Frau Rita Heffinger
zur Vollendung des 80. Lebensjahres
am 23.01.2016

Gemeindebezirk Ihn

Herr Reinhold Tintinger
zur Vollendung des 87. Lebensjahres
am 23.01.2016

Gemeindebezirk Ittersdorf

Frau Clementine Kugel
zur Vollendung des 88. Lebensjahres
am 27.01.2016

Gemeindebezirk Kerlingen

Herr Edmund Heitz
zur Vollendung des 91. Lebensjahres
am 23.01.2016
Frau Maria Schlichter
zur Vollendung des 87. Lebensjahres
am 25.01.2016

Gemeindebezirk St. Barbara

Frau Eugenie Petesch
zur Vollendung des 83. Lebensjahres
am 25.01.2016

Gemeindebezirk Wallerfangen

Frau Elfriede Reimringer
zur Vollendung des 86. Lebensjahres
am 24.01.2016
Frau Hubertine Pastowski
zur Vollendung des 82. Lebensjahres am 25.01.2016
Frau Irmgard Lehmann
zur Vollendung des 84. Lebensjahres
am 25.01.2016

Mit freundlichen Grüßen
Der Bürgermeister
Günter Zahn



Mitteilungen der Verwaltung

Mitteilung des Bauamtes

Streu- und Räumungspflicht bei Eis- und Schneeglätte

Zur Vermeidung von haftungsrechtlichen Folgen empfehle ich allen Bürgern der Gemeinde, die nachfolgenden Ausführungen aufmerksam zu lesen. Die Streu- und Räumungspflicht ist für den Bereich der Gemeinde Wallerfangen durch die Satzung über die Reinigung und Streuung der öffentlichen Straßen, Wege und Plätze vom 03.12.1974 geregelt. Nach den Bestimmungen der Satzung obliegt grundsätzlich den Eigentümern der an öffentlichen Straßen angrenzenden bebauten und unbebauten Grundstücke die Streu- und Räumungspflicht für Gehweg und Straße jeweils bis zur Fahrbahnmitte. Ausgenommen von dieser Regelung sind nur die Ortsdurchfahrten der Bundes- und Landstraßen. Den Eigentümern der an diesen Straßen gelegenen Grundstücke verbleibt jedoch die sich auf die Gehwege, Parkspuren, Radwege und Straßenrinnen beschränkte Streu- und Räumungspflicht.

Die Gemeinde ergänzt lediglich die Maßnahmen der Streupflichtigen bei den stark befahrenen und abschüssigen Straßen, wo besondere Gefahrensituationen auftreten können.

Ich darf darauf hinweisen, dass es der Gemeinde bei ihrer personellen und materiellen Ausstattung nicht möglich ist, alle Straßen des Gemeindegebietes rechtzeitig und zu gleicher frühzeitiger Stunde von Eis und Schnee zu räumen bzw. zu bestreuen. Daher können auch die bei auftretender Glätte meist telefonisch an die Verwaltung herangetragenen Bitten von Straßenanliegern und -benutzern nicht zu dem gewünschten Erfolg führen.

Für die Einschränkung des Streudienstes mit Streusalz gibt es darüber hinaus weitere ganz wichtige Argumente. Es ist unbestritten, dass sich die Verwendung von Streusalz im Winterdienst schädlich auf die Vegetation, das Grundwasser, den Straßenbelag und die Fahrzeuge auswirkt. Ebenso leiden die zumeist aus Betonrohren bestehenden Entwässerungskanäle. Um diese negativen Auswirkungen in Grenzen zu halten, ist es aus der Sicht des Natur- und Umweltschutzes unumgänglich, weitgehend auf den Einsatz von Streusalz zu verzichten und - wo technisch möglich - auf alternative Streumaterialien zurückzugreifen.

Auch die Gemeinde Wallerfangen wird aus den dargelegten Gründen und vor allem zum Schutz der Pflanzen am Straßenrand auf einigen Verbindungsstraßen beim Streudienst sparsam mit Streusalz umgehen. Die entsprechenden Strecken sind durch Hinweisschilder „Eingeschränkter Winterdienst“ besonders gekennzeichnet.

Bei der Unterstützung der Streupflicht der Anlieger ist durch den Bauhof - wie eingangs bereits ausgeführt - lediglich sicherzustellen, dass bei Schnee- und Eisglätte gefährliche Straßenteile und verkehrswichtige Straßen vorrangig vor allen anderen Straßen geräumt und gestreut werden.

Zur Entschärfung von Extremsituationen sind zusätzlich in allen Ortsteilen der Gemeinde mit Granulat gefüllte Streukästen zur Verwendung für die Bürger aufgestellt.

Die aus den dargelegten Gründen unvermeidlichen Einschränkungen beim Winterdienst treffen insbesondere die motorisierten Verkehrsteilnehmer. Wenn alle Verkehrsteilnehmer ihre Fahrzeuge wintergerecht ausrüsten und sich den gegebenen Straßenverhältnisse anpassen, ist ein ordnungsgemäßer Verkehrsfluss trotz Einschränkungen im Winterdienst möglich.

Abschließend erlaube ich mir den Hinweis, dass im Hinblick auf den reibungslosen Ablauf des Streu- und Räumdienstes in den Wintermonaten nicht im Straßen- und Gehwegbereich geparkt werden sollte. Diese Vorsichtsmaßnahme ist auch deshalb angebracht, weil gleichzeitig eigene Schäden und damit verbundene Ärgernisse verhindert werden können.

Der Bürgermeister
Günter Zahn

Streugutbehälter

Bedersdorf	Dorfgemeinschaftshaus
Düren	am Friedhof
	Kreuzung Kerlinger-/Schloßstraße
Gisingen	Feuerwehrgerätehaus
	Kindergarten
Ihn	am Hohberg
Ittersdorf	an der Kirche
	Am Kindergartenanlage
	am Dorfplatz
Kerlingen	Zufahrt Hotel Scheidberg
	In der Steinhuf
	Schulstraße / Jakobusstraße
	Stockath

Leidingen

Altgemein
Ecke Gisinger Weg / Stockath
Sermlinger Straße
Kurzath
Kirche

Rammelfangen

an der Kirche
Am Kirchenweg
Feuerwehruzufahrt /
Dorfgemeinschaftshaus

St.Barbara

Straße zum Blauwald
Insel „Römerfeld“
Zum Kaltenberg / Römerweg
Hansenberger Weg
In der Lettkaul

Wallerfangen

Rodener Straße
Schäferbruch-/ Blaulochstraße
Felsberger Straße (Treppe)
Elbinger Straße
Frankenring
Nelkenstraße
Lothringer -/ Augustiner Straße
Danziger - / Flachslandener Straße
Dr.-Kronenberger-Straße
Anwesen Dorfstraße 3

Oberlimberg

Mitteilung des Steueramtes

Hinweis zu Grundsteuersteuerbescheiden:

Die Gemeinde Wallerfangen verzichtet gem. § 12 Abs. 2 Kommunalabgabegesetz (KAG) auf den Versand eines jährlichen Grundsteuerbescheids. Das bedeutet: Wenn sich an den Besteuerungsgrundlagen nichts geändert hat, erhalten Steuerpflichtige ab diesem Jahr keinen Grundsteuerbescheid mehr. Die Grundsteuer wird dann für jede/n Grundstückseigentümer/in in Form einer öffentlichen Bekanntmachung im Amtsblatt der Gemeinde Wallerfangen festgesetzt. Der Grundsteuerbescheid 2015 ist deshalb besonders gut aufzubewahren. Durch die öffentliche Bekanntmachung treten die gleichen Rechtswirkungen ein, wie bei der Zustellung eines Steuerbescheids. Der Steuerbetrag, die Fälligkeitstermine und die Zahlungsweise bleiben unverändert. Die Fälligkeitstermine sind dem Grundsteuerbescheid zu entnehmen.

Entrichtung der Grundsteuer:

Die Grundsteuer 2016 ist erstmals am 15. Februar 2016 fällig. Die weiteren Raten werden wie bisher zur jeweiligen Quartalsmitte am 15. Mai, am 15. August und am 15. November je zu einem Viertel des Jahresbetrags fällig.

Bei Grundsteuerpflichtigen, die am Bankeinzugsverfahren teilnehmen, wird die jeweils fällige Grundsteuer zu den Fälligkeitsterminen abgebucht.

Die Erteilung einer Abbuchungsermächtigung oder die Änderungen einer vorliegenden Bankverbindung sind der Gemeinde Wallerfangen schriftlich mitzuteilen.

Für Fragen steht die Gemeindeverwaltung, Telefon: 06831/6809-30, gerne zur Verfügung.

Änderung der Adresse:

Grundsteuerpflichtige, deren Anschrift sich durch Umzug oder dergleichen ändert, werden gebeten, unter Angabe der Kundenkontonummer bzw. Steuernummer ihre neue Adresse direkt der Steuerabteilung, Telefon: 06831/6809-26, mitzuteilen.

Eigentumswechsel:

Wird das Grundstück im Laufe eines Jahres veräußert, weist die Steuerabteilung darauf hin, dass der/die bisherige Eigentümer/in Steuerschuldner (gem. § 9 Grundsteuergesetz) für das gesamte Veräußerungsjahr ist. Die Steuerpflicht für den/die neuen Eigentümer beginnt erst ab Umschreibung durch das Finanzamt. Wenn im Kaufvertrag eine Aufteilung der Grundsteuer für das Veräußerungsjahr vorgesehen ist, so bewirkt dies lediglich privatrechtliche Ansprüche zwischen Veräußerer und Erwerber. Die Steuerabteilung kann in diesen Fällen keine Aufteilung der Steuerschuld vornehmen.

Redaktionsschluss-Vorverlegung

Fasching 2016

Wegen **Rosenmontag am 8. Februar 2016** wird der Redaktionsschluss für die KW 06 vorverlegt:

Freitag, 05. Februar 2016, 10.00 Uhr

Wir bitten Sie, Ihre Beiträge rechtzeitig an o.g. Termin einzureichen. Später eingehende Berichte können nicht mehr veröffentlicht werden. Um Beachtung wird gebeten!



Verlag + Druck Linus Wittich GmbH
-Redaktion-



Wasserleitungszweckverband
„GAU – SÜD“



Der Verbandsvorsteher

Blaue Tonne 2016

Da die ortsgebundenen Abfuhrtermine der Blauen Tonne nicht mit der Aufteilung der Ortsteile in den bislang veröffentlichten Müllkalendern übereinstimmen, werden diese Abfuhrtermine aus den zuletzt veröffentlichten Kalendern entfernt und Ihnen an dieser Stelle noch einmal im Detail aufgelistet:

Wochentag / Ortsteil	Abfuhrtermine	
	1. Halbjahr 2016	2. Halbjahr 2016
Donnerstag Bedersdorf, Düren, Ihn, Ittersdorf, Kerlingen, Leidingen, Rammelfangen	21.01. – 18.02. – 17.03. 14.04. – 12.05. – 09.06.	07.07. – 04.08. – 01.09. – 29.09. 27.10. – 24.11. – 22.12.
Freitag Gisingen, Oberlimberg, St. Barbara, Wallerfangen	22.01. – 19.02. – 18.03. 15.04. – 13.05. – 10.06.	08.07. – 05.08. – 02.09. – 30.09. 28.10. – 25.11. – 23.12.

Bitte stellen Sie die Blaue Tonne am Abfuhrtag ab 06.00 Uhr am Straßenrand bereit.

Fragen zur Blauen Tonne richten Sie an:

REMONDIS Saar Entsorgung GmbH – Im Schüßler Weg 2 – 66459 Kirkel

Telefon: 06849 9008-0 / Fax: 06849 9008-11 / Email: kirkel@remondis.de / Internet: www.remondis-suedwest.de

Auf den folgenden Seiten finden Sie nun noch einmal die aktuellen Müllkalender **ohne** die Abfuhrtermine der Blauen Tonne.



Wasserleitungszweckverband „GAU – SÜD“



Der Verbandsvorsteher

Kundeninformation zum Zählerwechsel 2016

In Deutschland muss grundsätzlich alles verkaufte Wasser mit Wasserzähler gemessen werden. Die beim Kunden eingebauten Haus- und Gartenzähler müssen nach § 1 des Eichgesetzes geeicht sein. Kaltwasserzähler haben ein Eichintervall von 6 Jahren.

Daher sind wir als Wasserversorger verpflichtet alle relevanten Wasserzähler spätestens nach 6 Jahren auszutauschen.

Diese Maßnahme ist für Sie kostenlos.



Der Wasserleitungszweckverband „Gau-Süd“ wird daher im Zeitraum Januar bis November 2016 in seinem Versorgungsgebiet alle Wasserzähler austauschen, deren Eichfrist im laufenden Jahr abläuft. Die eingesetzten Mitarbeiter sind mit einem Ausweis des Wasserleitungszweckverband „Gau-Süd“ ausgestattet und weisen sich bei Bedarf gerne aus.

Da es nicht möglich ist, die betroffenen Kunden im Vorfeld anzuschreiben, erfolgt der erste Besuch des zum Zählerwechsel eingesetzten Mitarbeiters, ohne vorherige Ankündigung. Sollten Sie nicht anzutreffen sein, wird eine Benachrichtigung zur Terminabsprache hinterlegt (Telefonisch unter 06831 / 6809 81 oder per Email: info@wzvgs.de).

Die anfallenden Kosten für den Zählerwechsel werden vom Wasserleitungszweckverband „Gau-Süd“ übernommen.

Wir weisen vorsorglich darauf hin, dass Sie als Kunde uns nach § 16 der AVBWasserV Zutritt zu dem Wasserzähler gewähren müssen. Weiterhin weisen diese "Allgemeinen Bedingungen für die Versorgung mit Wasser" eindeutig darauf hin, dass der Wasserzähler, das Hauptabsperrventil vor dem Zähler und das Ventil hinter dem Zähler jederzeit frei zugänglich sein müssen. Weiterhin dürfen keine wasserempfindlichen Gegenstände in der näheren Umgebung abgestellt bzw. angeordnet werden.

Den Mehraufwand für die Demontage von Verkleidungen oder das Wegrücken von Möbeln oder sonstigen Gegenständen vor dem Wasserzähler und den Absperrventilen müssen wir Ihnen in Rechnung stellen, sofern solche Arbeiten durch unsere Mitarbeiter zu erledigen sind.

Sollten sich im Zusammenhang mit dem Austausch des Wasserzählers Schwierigkeiten technischer oder personeller Art ergeben, bitten wir Sie uns zu informieren. Wir werden versuchen eine einvernehmliche Lösung im Sinne unserer Kunden finden.

Der Verbandsvorsteher
Günter Zahn

■ JUBILAREHRUNGEN 2 0 1 6

Alle Eheleute, die im Jahr 2016 das Fest der Goldenen, Diamantenen und Eisernen Hochzeit feiern und eine **Ehrung wünschen**, werden gebeten, dies der Gemeindeverwaltung, Zimmer 10 oder telefonisch (06831/6809-21), mindestens 4 Wochen vor dem Termin, mitzuteilen.

■ Spendenaufruf

Für die Flüchtlinge in der Gemeinde Wallerfangen werden noch benötigt

- Fahrräder
- Kinderbetten.

Info's: Anna Letter (06831) 8932211 anna.letter@wallerfangen.de

■ Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung

Montag	08.00 - 12.00 Uhr	13.30 - 15.30 Uhr
Dienstag	08.00 - 12.00 Uhr	
Mittwoch	08.00 - 12.00 Uhr	
Donnerstag	08.00 - 12.00 Uhr	13.30 - 17.00 Uhr
Freitag	08.00 - 12.00 Uhr	

Das **Friedhofsamt** ist nur vormittags von 8.00 bis 12.00 Uhr geöffnet unter der Telefonnummer 06831/6809-27 erreichbar.

■ ENERGIEBERATUNG DER VERBRAUCHERZENTRALE IN WALLERFANGEN

Nur nach telefonischer Voranmeldung unter 06831/6809-81!

Jeden ersten Donnerstag im Monat findet von 15.00 Uhr bis 18.00 Uhr im Nebengebäude des Rathauses beim Wasserleitungszweckverband „Gau-Süd“, Wallerfangen, eine Energieberatung der Verbraucherzentrale durch Frau Dipl.-Ing. Christine Mörge statt. Die Energieberatung kostet 5 Euro pro halbe Stunde.

Bitte bringen Sie zu den Beratungsgesprächen die entsprechenden Unterlagen mit.

■ Fragen zur „Blauen Tonne“ (Papiertonne)

Bitte wenden Sie sich bei Fragen zur Blauen Tonne (Papiertonne) ausschließlich an das Unternehmen; die Gemeinde Wallerfangen kann Ihnen dazu keine Auskünfte erteilen! (Fa. REMONDIS Saar-Entsorgung GmbH, Kirkel, Tel: 06849/90080).

■ Mitteilung an die Verwaltung

Herrn Bürgermeister der Gemeinde Wallerfangen, Rathaus, 66798 Wallerfangen

Ich habe amfolgendes festgestellt:

- Kinderspielplatz verunreinigt /Spielgeräte beschädigt
- Schutt / Unratablagerung
- Fahrbahndecke beschädigt
- Hydrant / Kanaldeckel /Gully schadhaf
- Straßenbeleuchtung defekt
- Verkehrsschild beschädigt
- Bäume, Hecken und Sträucher behindern die Übersicht
- Straßenbaustelle nicht gesichert

Sonstige Anregungen: _____

Kurze Ortsangabe: _____

Name: _____

Wohnort, Straße: _____

Öffnungszeiten und Sprechstunden

■ Öffnungszeiten und Sprechstunden der Gemeindeverwaltung

Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung und des Wasserleitungszweckverbandes „Gau-Süd“, Wallerfangen

	vormittags	nachmittags
Montag:	08.00 bis 12.00 Uhr	13.30 bis 15.30 Uhr
Dienstag:	08.00 bis 12.00 Uhr	geschlossen
Mittwoch:	08.00 bis 12.00 Uhr	geschlossen
Donnerstag:	08.00 bis 12.00 Uhr	13.30 bis 17.00 Uhr
Freitag:	08.00 bis 12.00 Uhr	geschlossen.

Das **Friedhofsamt** ist vormittags von 8.00 bis 12.00 Uhr geöffnet unter der Telefonnummer 06831/6809-27 erreichbar.

Standesamt: Anmeldung der Eheschließung Donnerstag nachmittags nur nach vorheriger Terminabsprache. Ansprechpartnerin: Frau Josten, Frau Hettinger, Tel: 06831/6809-23

Rentenansprüche können nur nach vorheriger Terminabsprache entgegen genommen werden.
Ansprechpartnerin: Frau Josten, Tel: 06831/6809-23.

■ Historisches Museum Wallerfangen, Louisenstr. 3 (Adolphshöhe):

Öffnungszeiten: Freitag bis Sonntag von 15.00 bis 18.00 Uhr.

Führungen für Gruppen ab 5 Personen sind auch außerhalb der Öffnungszeiten möglich.

Der Verein weist darauf hin, dass er Führungen in Wallerfangen zu historisch interessanten Themen anbietet.

Kontakt: Dr. Peter Winter, Tel: 06831/60212

www.verein-fuer-heimatforschung-wallerfangen.de

■ Öffnungszeiten „Haus Saargau“ in Wallerfangen-Gisingen

Mo - Di - Mi - So: 14.00 - 17.00 Uhr

Do - Fr: 10.00 - 12.00 Uhr

Adresse: Zum Scheidberg 11, Gisingen, Tel. und Fax: 06837/912762

■ Sprechstunden

Bürgermeister:

Nach vorheriger Termin-Vereinbarung, Tel.: 06831/6809-21

Behindertenbeauftragter der Gemeinde Wallerfangen:

Herr Oliver Bianchi, Eichenbornweg 39, Tel: 06831/9867786

Kinder- und Jugendhilfebeauftragter:

Nach telefonischer Absprache, Herr Behr, Tel.: 06831/6809-11.

Förster

Der für den Gemeindevald Wallerfangen zuständige Revierförster Ralf Schmitt hat jeden ersten Donnerstag eines Monats von 11.00 - 12.00 Uhr Sprechstunde im Rathaus Wallerfangen, Zimmer 15.

Weiter ist Herr Schmitt auch in seiner Sprechstunde im Rathaus Rehligen-Siersburg jeden Donnerstag von 14.00 - 16.00 Uhr unter der Telefon-Nr. 06835/508222, 0177-6683944, zur erreichen.

Schiedsmann/Schiedsfrau

Für den Ortsteil Wallerfangen: Herr Jens Kaeswurm, Tel.: 06831/7643699.

Für den Gaubereich: Frau Ingrid Lay, Tel.: 06831/61720.

Deutsche Rentenversicherung

Telefonische Voranmeldung erforderlich beim Versichertenberater, Herrn Johannes Bodwing, Saarlouis-Picard, Tel: 06831/46437 oder 0160/95141138.

Sprechtag jeden 1. Mittwoch im Monat von 14.00 - 16.30 Uhr im Sitzungssaal des Rathauses.

■ Rufnummern in der Gemeinde Wallerfangen

Rathaus	06831/6809-0
Rathaus Fax-Nr.....	06831/680950
E-Mail:	info@wallerfangen.de
Internet:	www.wallerfangen.de

Wasserleitungszweckverband

Verwaltung.....	06831/6809-0
Fax.....	06831/6809-88
E-Mail:	info@wzvgs.de
Bereitschaftsdienst.....	0178/6112001

Beigeordnete

Schirra Stefan	06831/964597
Rhoden Herbert.....	06837/223

Ortsvorsteher

Bedersdorf (Tasch Alois).....	06837/1836
Düren (Grundhefer Maria Luise)	06837/829
Gisingen (Heffinger Ulrike).....	06837/7372
Ihn/Leidingen (Schmitt Wolfgang)	06837/534
Ittersdorf (Rickert Heinz).....	06837/891
Kerlingen (Schmidt Werner).....	06837/7118
Rammelfangen (Harpers Gabriele)	06837/74237
St. Barbara (Schirra Stefan).....	06831/964597
Wallerfangen (Trenz Horst).....	06831/62449

Jagdvorsteher

der Jagdgenossenschaften in der Gemeinde Wallerfangen

Leidingen/Bedersdorf

Alois Tasch, Bedersdorf, Margarethenstr. 15a 06837/1836

Kerlingen/Düren

Heinz Schrecklinger, Kerlingen, Sermlinger Str. 30 06837/834

Gisingen

Ulrike Heffinger, Gisingen, Zum Scheidberg 9a 06837/7372

Ihn

Wolfgang Schmitt, Ihn, Rammelfanger Str. 9 06837/534

Ittersdorf

Franz-Josef Schrecklinger, Ittersdorf,
Zur Weisacht 4 06837/74130

Rammelfangen

Thomas HANS, Rammelfangen, Landstr. 1 a..... 06837/7080860

Wallerfangen/St. Barbara

Stefan Schirra, St. Barbara, Keltenstr. 4..... 06831/964597

Schulen

Grundschule Wallerfangen	06831/965199
Fax.....	06831/643422
Grundschule Gisingen	06837/91001
Fax.....	06837/7080051
FGTS	06837/7080050
Erweiterte Realschule Wallerfangen	06831/964585
Fax.....	06831/964594
Nachmittagsbetreuung Grundschule Wfg.	06831/643425
Kreismusikschule Wallerfangen.....	06837/7968

Kindergärten

Kindergarten Gisingen	06837/1283
Kindergarten Ittersdorf Tel.	06837/1356
Fax-Nr.....	06837/901988
Kindergarten Wallerfangen	06831/61128, 06831/643432
Fax.....	06831/643017

Sonstige Einrichtungen

Freibad Wallerfangen.....	06831/60402
Campingplatz Wallerfangen	06831/60591
Walderfingia Wallerfangen.....	06831/60297
Sporthalle Scheidberg	06837/1723
Heimattmuseum Wallerfangen	06831/60282
Haus Saargau.....	06837/912762
Krankenhaus Wallerfangen.....	06831/9620

Polizei

Polizeiposten Wallerfangen	06831/62019
Polizei Saarlouis	06831/9010

Sicherheit und Ordnung

Wohnraum gesucht!

Die Gemeinde Wallerfangen sucht schnellstmöglich Häuser oder Wohnungen.

Falls Sie uns Wohnraum zur Verfügung stellen möchten, melden Sie sich bitte im Rathaus, Ortpolizeibehörde, Tel. 06831 / 680945.

Der Bürgermeister
als Ortpolizeibehörde
Günter Zahn

Öffentlicher Aufruf zur Verkehrssicherungspflicht an öffentlichen Straßen

Rodung straßennaher Bäume zur Vermeidung schädlicher Einwirkungen auf Verkehrsteilnehmer und Straße und damit verbunden die Beseitigung von Gefahrenquellen an der LII O 355 auf dem Streckenabschnitt zwischen Ihn und Rammelfangen

Sehr geehrte Eigentümer der Grundstücke an der L 355 zwischen Rammelfangen und Ihn,

die Gemeinde wurde am 08.11.2015 durch den Landesbetrieb für Straßenbau informiert, dass auf den an die L 355 angrenzenden Grundstücken eine Vielzahl von Bäumen steht, die aufgrund ihres Zustandes, Alters und Standortes eine Gefahr für den Straßenverkehr und dessen Teilnehmer, darstellen.

Nachdem der Landesbetrieb aufgrund der durchgeführten Baumkontrolle eine Durchforstung der landeseigenen Grundstücke hat durchführen lassen, wurde die Gemeinde zuständigkeitshalber aufgefordert, die Beseitigung von Bäumen Dritter, im Rahmen des § 80 SPoLG zu veranlassen.

Die Gemeinde ist derzeit bemüht, die Eigentümer des o.g. Streckenabschnittes ausfindig zu machen und zu kontaktieren.

Da aufgrund des Zuschnittes eine genaue Differenzierung der Eigentumsverhältnisse schwierig ist und die Maßnahme keinen zeitlichen Aufschub duldet, werden die Eigentümer im Rahmen dieser Veröffentlichung aufgerufen, die Gefährdung, die durch ihre Bäume ausgeht, zu beseitigen.

Da die Arbeiten unter Vollsperrung mit entsprechender Änderung der Verkehrsführung durch eine Fachfirma erfolgen sollten, ist die Durchführung der Durchforstung nur in einer konzertierten Aktion möglich. Bitte beachten Sie hierbei, dass die Kosten der Rodung, Beseitigung und der dazugehörigen Kosten wie Verkehrssicherung durch den Eigentümer zu tragen wären. Dies gilt auch für die Kosten einer etwaigen Ersatzvornahme, die durch die Ortpolizeibehörde in die Wege geleitet werden müsste.

In Zusammenarbeit mit dem Landesbetrieb für Straßenbau hat die Gemeinde folgenden Vorschlag zur schnellen, effektiven und für den Eigentümer **kostenneutralen** Lösungsvorschlag ausgearbeitet:

Eine Fachfirma erhält den Auftrag, die Maßnahme einheitlich für alle betroffenen Bäume durch-zuführen und die Verkehrssicherung in Absprache mit dem Landesbetrieb für Straßenbau und der Gemeinde, während der Maßnahme auf eigene Kosten zu übernehmen.

Die Rodung erfolgt über die Breite einer Baumhöhe (ca. 15m). Die geschnittenen Bäume würden direkt vor Ort fachgerecht verarbeitet und das Holz würde im Gegenzug kostenlos an die Fachfirma gehen. **Auf den Eigentümer kämen in diesem Fall keinerlei Kosten zu.**

Aufgrund der aktuellen Witterungsverhältnisse wird ein schnelles Handeln erforderlich sein.

Deshalb rufe ich hiermit die Eigentümer besagter Strecke auf, sich schnellstmöglich mit der Ortpolizeibehörde, Frau Collet unter 06831/680944 oder Herrn Britzen unter der 06831/680946 in Verbindung zu setzen

Günter Zahn
Bürgermeister

Die Ortsvorsteher



Bedersdorf

Ortsvorsteher: Tasch Alois
Tel.: 06837/1836
www.bedersdorf.de



Düren

Ortsvorsteherin: Maria-Luise Grundhefer
Tel.: 06837/829
www.dueren-saar.de



Gisingen

Ortsvorsteherin: Ulrike Heffinger
Tel.: 06837/7372
www.gisingen.de



Ihn

Ortsvorsteher: Wolfgang Schmitt
Tel.: 06837/534



Ittersdorf

Ortsvorsteher: Heinz Rickert
Tel.: 06837/891
www.ittersdorf.de



Kerlingen

Ortsvorsteher: Werner Schmidt
Tel.: 06837/7118



Leidingen

Ortsvorsteher: Wolfgang Schmitt
Tel.: 06837/534



Rammelfangen

Ortsvorsteherin: Gabriele Harpers
Tel.: 06837/74237
www.rammelfangen.de

Heringessen im Dorfgemeinschaftshaus Rammelfangen



Am **Aschermittwoch, den 10. Februar 2016** findet im Dorfgemeinschaftshaus Rammelfangen ab 15.00 Uhr, anstelle eines Kaffeenachmittages, ein Heringessen statt. Um besser planen zu können, ist eine verbindliche **Anmeldung bis zum 07. Februar** erforderlich.

Der Unkostenbeitrag für eine Portion Hering mit Pellkartoffeln

beträgt 5,00 €. Jung- und Alt, Gäste aus den Nachbardörfern, jeder der Zeit und Lust hat, ist herzlich willkommen. Die Frauen der Dorfgemeinschaft freuen sich auf Ihren Besuch. Anmeldung telefonisch bei Elisabeth Mellinger Tel.: 74220 oder Ute Hoen Tel.: 1455.

Gabriele Harpers, Ortsvorsteherin



St. Barbara

Ortsvorsteher: Stefan Schirra
Tel.: 06831/964597
www.stbarbara-online.de



Wallerfangen mit Oberlimberg

Ortsvorsteher: Horst Trenz
Telefon 06831/62449
www.wallerfangen.de
www.oberlimberg.de

Feuerwehr und DRK

Mitteilungen der Freiwilligen Feuerwehr Wallerfangen

Benötigen Sie dringend Hilfe von der Feuerwehr, bitte eine der beiden Nummern wählen.
Hier wird Ihnen schnellstmöglich geholfen !!!



Notruf Feuerwehr

112 (ohne Vorwahl)

Sollten Sie Fragen an die Feuerwehr haben, sind die Löschbezirke wie folgt zu erreichen:

Löschbezirk Ittersdorf
Löschbezirk Mitte (Düren/Bedersdorf/Kerlingen)
Löschbezirk Wallerfangen
Löschgruppe Gisingen/Oberlimberg
Löschgruppe St. Barbara
Löschbezirk West (Ihn/Leidingen/Rammelfangen)
Gemeindejugendwart

06837-1299 oder 06837-912750
06837-909879 oder 06837-909877
06831-643360 oder 06831-966477
06837-1804 oder 06837-708154
06831-61720 oder 0151-64042156
06837-74521 oder 06837-909030
0174-8222133

Wehrführer der Freiwilligen Feuerwehr Wallerfangen, Frank MINOR, 06831-69542
Stellvertretender Wehrführer, Andreas JOST, 06837-909879

Feuerwehr Wallerfangen Lbz. Mitte

Unsere nächsten Übungstermine sind:

Mittwoch, den 27.01.16 um 19.00 Uhr sowie am

Montag, den 01.02.16 um 19.00 Uhr

Am Aschermittwoch, 10.02.16 findet ab 18.30 Uhr wieder unser traditionelles Heringessen im Gerätehaus Kerlingen statt.

Anmeldungen dazu sind ab sofort im Gerätehaus möglich.

Löschbezirksführer A. Jost

Jung und alt

Grundschul-Infotag an der Schule am Limberg in Wallerfangen

Am Samstag, den 30. Januar 2016 laden wir Eltern mit Kindern im vierten Schuljahr zu unseren Grundschul-Infotag herzlich ein, sich ausführlich über die Schule am Limberg zu informieren.

Der Unterricht kann in den Klassen und Funktionsräumen ab 8:30 Uhr besucht werden.

Um 10:30 Uhr stellt die Schule im Musiksaal ihr pädagogisches Konzept vor und erklärt die Gemeinschaftsschule mit ihren unterschiedlichen Bildungsgängen, die zum Hauptschulabschluss, zum Mittleren Bildungsabschluss und zum Abitur (G9) führen.

Darüber hinaus informiert die Schulleitung über das Leitbild der Schule, über ihre Aktivitäten und Besonderheiten und über das Betreuungsangebot am Nachmittag.

Zur individuellen Beratung stehen neben der Schulleitung die pädagogischen Mitarbeiterinnen der Freiwilligen Ganztagschule, Eltern und Lehrer/innen zur Verfügung, um alle Fragen zum Übertritt in die Gemeinschaftsschule zu beantworten.

Während des gesamten Vormittags bieten Lehrer/innen und Schüler/innen Führungen durch die Räumlichkeiten der Schule an.

Der Förderverein und die Elternvertretung laden am Grundschul-Infotag zu Kaffee und Kuchen in unser Bistro ein.

Die Schule am Limberg nimmt auch Kinder auf, die nicht in der Gemeinde Wallerfangen wohnen.

Anmeldezeiten:

Mi 17. Februar - Di 23. Februar 2016

8:00 Uhr bis 12:00 Uhr

zusätzlich: Montag 18:00 Uhr bis 19:30 Uhr, Samstag 10:00 Uhr bis 12:00 Uhr

Weitere Informationen und Auskünfte:

Schule am Limberg

Gemeinschaftsschule und ERS Wallerfangen

Bungertstraße 30, 66798 Wallerfangen

Tel.: 06831/964585 – Fax: 06831/964594

Homepage: www.schule-am-limberg.de

Gemeinschaftsschule am Limberg
Wallerfangen



Einladung



zum



Tag der offenen Tür

als

Grundschul-Infotag

für alle Grundschüler der Klasse 4 und ihre Eltern

Termin: Samstag, 30. Januar 2016

Zeit: 8.30 - 12.00 Uhr

(10.30 Uhr: Chor und allgemeine Infos durch die Schulleiterin im Musiksaal)

Zur individuellen Beratung steht die Schulleitung während des gesamten Vormittags zur Verfügung.

Ort: Wallerfangen, Bungertstr. 30

Kaffee, Kuchen und mehr werden von der Elternvertretung und dem Förderverein angeboten.



Papa-Kind Wochenende

Veranstalter: Gemeinde Wallerfangen

Veranstaltungsort: Daun, Jugendherberge

Teilnehmer: Väter mit ihren Kindern

Leitung: Sebastian Raber

Verpflegung: Vollverpflegung in der Jugendherberge

Programm: Geländespiele, Wikinger-Schach, Grillen, Lagerfeuer, Nachtwanderung und mehr

Termin: Freitag, 6. Mai 2016 17.30 Uhr bis
Sonntag, 8. Mai 2016 nach dem Frühstück

Kosten: Väter: 50 Euro, Kinder 25 Euro

Der Teilnehmerbeitrag muss auf das Konto der Gemeinde Wallerfangen bei der KSK SLS (IBAN: DE37 5935 0110 0014 0410 81, BIC KRSAD55XXX) oder bei der Volksbank Westliche Saar plus eG (IBAN: DE36 5919 0200 6615 3800 06, BIC GENODE51SLS) eingezahlt werden mit dem **Verwendungszweck:** „Daun + Name“.

Anmeldung

Hiermit melde/n ich mich und meine(n)/unsere(n) Kind(er) zu dem Vater-Kind-Wochenende 6. – 8. Mai 2016 in Daun an:

Vorname(n) und Name des Kindes

Vorname(n) und Name des Kindes

Vorname und Name des Vaters

PLZ und Wohnort

Straße und Hausnummer

(_____) _____ .2016
Telefon Datum

Unterschriften des/der Erziehungsberechtigten

! Anmeldung bis spätestens 29. Februar 2016 einsenden an !
Gemeinde Wallerfangen, Fabrikplatz, 66798 Wallerfangen, Fax: 06831/ 6809 – 50
stefan.behr@wallerfangen.de

■ Volkshochschule Wallerfangen - Wichtige Neuerungen

Der Start des neuen Semesters 1/2016 rückt näher.

Das Programmheft für das neue Semester wird ab 15. 2. in gedruckter Form erhältlich sein, online können die Kurse nun doch schon ab 29.1. gebucht werden. (www.kvhs-saar-louis.de)

Auf dieser Homepage steht auch das Programmheft, wie gewohnt, in digitaler Form als Download zur Verfügung, zeitnah ebenso zur Einsicht auf der Homepage der Gemeinde Wallerfangen unter der Rubrik Bildung. Das gedruckte Programmheft wird ab diesem Semester 1/16 aus Kostengründen nicht mehr über die Hausbriefkästen kreisweit zugestellt, sondern liegt ab dem 15.2. im Rathaus der Gemeinde Wallerfangen sowie den Filialen der Kreissparkasse Saarlouis am Infostand bereit.

Für den Fall, dass Programmhefte anderer eigenständiger Volkshochschulen, worauf die Volkshochschule Wallerfangen keinen Einfluss hat, in den Hausbriefkästen vorgefunden werden, würden wir uns dennoch freuen, wenn Sie der VHS Wallerfangen weiterhin treu bleiben bzw. unsere interessanten und vielfältigen Kurse neu für sich entdecken würden. Bitte denken Sie vor Kursbeginn in jedem Fall bitte an die frühzeitige, schriftliche Anmeldung über unser o.e. Onlinebuchungssystem ab 29.1.2016 oder per Anmeldeformular an die VHS Wallerfangen ab dem 15.2. Die ersten Kurse bei der VHS Wallerfangen werden am 7.3. beginnen (Pilates), damit genügend Zeit zur Abmeldung bleibt.

Für den Zumbakurs am Dienstag, der im neuen Semester ausnahmsweise schon um 18:00 Uhr konnte mit Frau Kelly Meinert eine Semestervertretung für Frau Katja Biehl gefunden werden, die wir ab September dann wieder hoffen begrüßen zu dürfen.

Den Zumbakurs am Donnerstag wird Frau Julia Franke aus Wallerfangen übernehmen, da uns Heike Barthel berufsbedingt donnerstags nicht mehr zur Verfügung steht. Der Kurs „Kochen für Genießer (geschlossene Veranstaltung)“ wird organisatorisch erstmals unter der Regie der Volkshochschule Wallerfangen durchgeführt.

Die Kurse „Gesunder Rücken (dienstags u. donnerstags), Yoga Hatha für Fortgeschrittene (montags; Frau Weber), Yoga (2 Kurse der Frau Schmidmeier, einer davon neu im Programm); sowie Pilates, alle 4 Kurse) werden ab März 2016 erstmals im St. Nikolaus-Hospital (2. OG in der Geriatrie; kein Bettentrakt) stattfinden, wo Sie herzlich willkommen sind und einen schönen, großen Kursraum vorfinden. Auf geht's.

Mit freundlichen Grüßen

Dr. Dieter Ullrich

Örtlicher Leiter Wallerfangen der KVHS

■ Mittelaltertanzgruppe der Dorfgemeinschaft Rammelfangen

Die nächste Tanzprobe der Mittelaltertanzgruppe findet am **Montag, den 25. Januar 2016 um 17.30 Uhr** im Dorfgemeinschaftshaus Rammelfangen statt. Wir treffen uns im neuen Jahr immer am letzten Montag im Monat. Neue Tänzer/innen sind immer herzlich willkommen.

Bei Rückfragen 06837/74237(G. Harpers)



■ Brunners & Barschecks kabarettistischer Jahresrückblick 2015

am **Donnerstag, den 28.01.2016 19:30 h** im **St. Nikolaus-Hospital, Wallerfangen**

Liebe Besucherinnen und Besucher des St. Nikolaus-Hospitals, unsere Kik Veranstaltungen 2016 stehen in den Startlöchern...

Beginnen wird der **kabarettistischer Jahresrückblick mit Barbara Scheck u. Peter Tiefenbrunner am Donnerstag, den 28.01.2016 ab 19:30 Uhr. Hierzu laden wir Sie ganz herzlich ins St. Nikolaus-Hospital nach Wallerfangen, in die Hospitalstraße 5 ein!**

„Auch wenn es Deutschland gut geht und es keinen Grund gibt sich zu beschweren – Brunner & Barscheck tun es trotzdem. Gewohnt kenntnisreich – und das nun schon zum neunten Mal. Keiner entkommt dem frechen Witz der beiden Treppenabschnitts-Gefährten. Von Papst bis Putin, von Schäuble bis Schwesig, von dem Maas bis an die Merkel, und Seehofer sowieso. Alle kriegen ihr Fett weg. Und wenn gar nichts mehr hilft, wird eben gesungen! Das Jahr kann nicht zu Ende gehen, hat man die beiden nicht gesehen.“

www.brunner-und-barscheck.de, www.sankt-nikolaus-hospital.de, www.blog.sankt-nikolaus-hospital.de

Karten: Telefonische Reservierung: Tel.: 06831 962 – 0 (Zentrale St. Nikolaus-Hospital), Vorverkauf: 12,00 €, Abendkasse 14,00 €
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



■ Kaufmännisches Berufsbildungszentrum Saarlouis

Das Kaufmännische Berufsbildungszentrum Saarlouis lädt ein zum Tag der offenen Tür

Unter dem Motto „**Eine Schule stellt sich vor!**“ veranstaltet das Kaufmännische Berufsbildungszentrum Saarlouis, Im Glacis 22, 66740 Saarlouis **am Samstag, 30. Januar 2016**, einen Tag der offenen Tür.

In der Zeit von 09:00 Uhr bis 12:00 Uhr haben alle interessierten Schüler und Eltern die Möglichkeit, sich über Organisation, Fächerangebote und Abschlussmöglichkeiten zu informieren. Dabei wird die Gelegenheit geboten, durch Unterrichtsbesuche Einblick in die verschiedenen Unterrichtsfächer der Handelsschule und der Fachoberschule zu gewinnen. Extra für diesen Tag wird eine Cafeteria eingerichtet, die zu Gesprächen mit Schulleitung, Lehrerinnen und Lehrern, Schülerinnen und Schülern einlädt. Interessant sind sicherlich auch die Informationen zum Oberstufengymnasium, Fachrichtungen Wirtschaft sowie Gesundheit und Soziales. Hier können Schüler mit Mittlerem Bildungsabschluss bzw. mit Fachhochschulreife die allgemeine Hochschulreife erwerben.

Darüber hinaus besteht die Möglichkeit, das Haus unter sachkundiger Führung kennen zu lernen und erste Einblicke in die mit modernster Technik ausgestatteten Informatiksäle zu gewinnen. Mitarbeiterinnen der Agentur für Arbeit informieren über Ausbildungsmöglichkeiten. Darüber hinaus präsentieren folgende Unternehmen Chancen und Perspektiven betrieblicher Ausbildung: Dachser SE Intelligent Logistics, Pieper Saarlouis, Globus SB-Warenhaus, Ergomotio (Praxis für Bewegung und Gesundheitsmanagement) und die Agentur für Arbeit Saarlouis

Um 09:15 Uhr und um 10:45 Uhr finden Informationsvorträge zur Handelsschule und zur Fachoberschule statt. Ein Vortrag zum Oberstufengymnasium findet um 10:00 Uhr statt. Auch hier stehen Schulleitung und LehrerInnen für Fragen und Einzelgespräche gerne zur Verfügung.

Das Schulsekretariat ist während der gesamten Veranstaltung zur Anmeldung geöffnet. Bitte bringen Sie das Halbjahreszeugnis Ihrer derzeitigen Schule mit.
Die Anmeldeformulare für die Handelsschule und die Fachoberschule kann man sich auch auf www.kbbzsaarlouis.de herunterladen.

Kultur und Freizeit

Ortsinteressenverein Bedersdorf



Liebe Bedersdorfer,
 der Ortsinteressenverein Bedersdorf veranstaltet
 am Mittwoch, den 10.02.16 ein Heringessen
 in der „Alten Schule“ in Bedersdorf ab 17.00 Uhr
 Voranmeldung bis 05.02.16 erforderlich.
 Anmeldung beim Vorsitzenden Te1e: 1836 u. bei Volker Theobalt 9097513
 Der Vorstand
 Im Auftrag
 Alois Tasch



RESPEKT FÜR DICH, FÜR MICH, FÜR ANDERE – IN BOLIVIEN UND WELTWEIT

Unter diesem Motto zogen am Sonntag den 10.01.2016 unsere Sternsinger wieder von Haus zu Haus um den Segen Gottes:

„Christus Mansionem Benedicat „

zu überbringen.

Die zwölf Sternsinger konnten dabei den stolzen Betrag von **767,32 Euro** sammeln. Mit dieser Summe unterstützen wir das Projekt „Palliri“ in El Alto- Bolivien.

Ein herzliches Dankeschön an alle Dürener Spender!

Ein weiterer Dank gilt Brigitte Theobald für das leckere Essen sowie Ulrike Metzinger, Suzanne Stoll und Babsi Gründel für ihre tatkräftige Unterstützung.

Die Betreuerin



Die Dürener Sternsinger: Lucas, Paul, Flynn, Lorena, Lena, Marie-Claire, Joelle, Marie, Nora, Lea, Jana und Lianne (fehlt hier auf dem Bild)

Neuer Vorstand der JU Gisingen

Am **Freitag, den 15.01.2016** fand die Jahreshauptversammlung der JU Gisingen statt. Die bisherige erste Vorsitzende Celine Seiwert gab nach zwei Jahren ihr Amt ab. Zum neuen ersten Vorsitzenden wurde Florian Leinen gewählt. Zweiter Vorsitzender bleibt Til Lotter. Sie bilden zusammen mit Victoria Baumann als Schatzmeisterin, Justus Arweiler als stellvertretender Schatzmeister,

STERNSINGERAKTION 2016 in Kerlingen



Nach dem festlich gestalteten Aussendungsgottesdienst am Vorabend in der Kirche St.Martin in Ittersdorf, machten sich am Sonntag, den 10.01.2016, 20 Kerlinger Kinder als Sternsinger auf ihren Weg durch die Straßen um den Segen der heiligen drei Könige in jedes Haus zu bringen.

Unter dem Motto

**Segen bringen Segen sein
 RESPEKT FÜR DICH FÜR MICH FÜR ANDERE -
 IN BOLIVIEN UND WELTWEIT**

wurden 1.294,11€ für arme Kinder gesammelt. Herzlicher Dank geht an alle Spender aus Kerlingen, unsere Sternsinger, die freiwillige Feuerwehr, für die Bereitstellung der Räumlichkeiten, der Bäckerei Benzschawel für die Brot- und Kuchenspende sowie das Betreuungsteam.

Es ist genug für alle da ...wenn wir miteinander teilen.
 Teilen Sie mit!



Helfen Sie uns helfen! Konto 500 500 500 Postbank Köln BLZ 370 100 50

Brot
 für die Welt
 www.brot-fuer-die-welt.de

Foto: Jörg Bötching

MUSIKVEREIN KERLINGEN

**Fasend
2016
Da Fasends Hit
MVK en da Bitt**



Kappessitzungen

**Vorverkauf
ENDSPURT**

Für unsere Sitzungen am
**30. Jan. + 06. Feb.
20.11 Uhr SAAL EHL**

**Bäckerei
BENZSCHAWEL**

Eintritt: 8,-€
Merken Sie sich auch den
Kindermaskenball
am Fasnachtsissontag und den
beliebten traditionellen

**BÜDDEN-
BACHERBALL**
am
Rosenmontag

Er findet natürlich
wieder statt !!!



Der Kerlinger Fasendumzug

Wie immer: Faschingsdienstag, dieses Jahr am 09.02.2016
Wie immer: Beginn 14.11 Uhr
Wie immer: Treffpunkt Clubhaus Kerlingen
Wie immer: anschließendes Fasendtreiben im Saal Ehl

Nicht wie immer:
Veranstalter:

Ortsinteressenverein
Kerlingen

Anmeldungen bereits jetzt
sehr gerne unter:
faasendumzug@kerlingen.de



ANMELDUNG FÜR DEN FAASEND-UMZUG



HANSENBERGER ERDBEERNARREN E. V.
VERTRETEN DURCH DIE 1. VORSITZENDE
SILVIA TARALLO
TEL. 0162 97 93 380

POST ERBETEN AN DIE SCHRIFTFÜHRERIN:
INGRID LAY
SCHLOSSBERGSTRASSE 69
66798 WALLERFANGEN-ST. BARBARA

CLUBHAUS
ROMERWEG AN DER SPORTANLAGE
66798 WALLERFANGEN-ST. BARBARA
INFO@ERDBEERNARREN.COM
WWW.ERDBEERNARREN.COM
■ HANSENBERGER ERDBEERNARRENEV

KARNEVALSVEREIN HANSENBERGER ERDBEERNARREN E. V.

Teilnahme-Erklärung
für den Faasend-Umzug
der Hansenberger Erdbeernarren
am 06. Februar 2016 in St. Barbara

Einsenden oder abgeben an:

Schriftführerin
INGRID LAY
Schlossbergstraße 69
66798 Wallerfangen
oder per Mail an info@erdbeernarren.com
bzw. www.erdbeernarren.com (Download Anmeldeformular)

Anmeldeschluss: **30. Januar 2016**

Wir / Ich nehme(n) am Umzug 2016 teil.
Wir / Ich stelle(n) dar:

Motto:.....

..... Wagen mit Traktor Wagen mit PKW

..... Wagen von Hand gezogen

..... Fußgruppe(n) – ca. Personen

Eigene Musik Ja Nein

Teilnehmer (Verein, Club, Gruppe, Privat):

Anschrift des verantwortlichen Leiters

Zur besonderen Beachtung:

Am Umzug dürfen nur Kraftfahrzeuge teilnehmen, die für den öffentlichen Straßenverkehr zugelassen sind und den Vorschriften der StVO entsprechen. Das gleiche gilt für Anhänger, Nachläufer etc. und für die Aufbauten und die Ausgestaltung der Fahrzeuge und Festwagen. Es muss darauf geachtet werden, dass am Zugangsfahrzeug und Anhänger die Räder abgedeckt sind, wegen der Unfallgefahr. Sicherheitspersonen müssen die Fahrzeuge begleiten. Die Fahrzeugführer müssen im Besitz einer gültigen Fahrerlaubnis sein.

Zur Organisation:

Die Teilnehmer am Umzug sammeln sich um 14.00 am Clubheim der Hansenberger Erdbeernarren St. Barbara und stellen sich nach den vorgegebenen Startnummern auf in Richtung Ortsmitte. Das Eintreffen und die Einordnung in den Umzug müssen bis spätestens 15.00 Uhr beendet sein. Der Umzug setzt sich pünktlich um 15.11 Uhr in Bewegung. Den Anweisungen der Zugleitung ist unbedingt Folge zu leisten. Diese sind auch ermächtigt Wagen oder Gruppen, die das Ansehen oder den Ablauf des Umzugs stören oder beeinträchtigen, aus dem Zug herauszuholen.

..... Unterschrift des/der Verantwortlichen

WWW.ERDBEERNARRENEN.COM

■ KV Hansenberger Erdbeernarren e.V.



Hallo Leute,
Unsere Kappensitzungen stehen bevor.
Wir haben auch diese Jahr tolle Beiträge, wie z.B.: Büttenreden, Sketche, Showeinlagen, Garde, Gesang und Tänze, alle gewachsen aus den eigenen Reihen. Darauf sind wir sehr stolz.

Natürlich haben wir auch große karnevalistische Stars eingeladen. Wir verraten nichts, aber wir versprechen Ihnen einen super lustigen Abend mit unserer Erdbeerkönigin Miss Dominique und den Erdbeernarren. Für die musikalische Unterhaltung sorgt wieder Sven Ahrweiler. Für Speis und Trank ist bestens gesorgt.

Erstmalig wird es dieses Jahr eine Bild- und Ton-Übertragung der Sitzung in der Sektbar geben. Beginn an beiden Veranstaltungen 22. + 29. Januar, jeweils um 19:11 Uhr. Wir wünschen viel Spaß.
Der diesjährige Hansenberger Faasendumzug startet am 06. Februar um 15:11 Uhr am Clubhaus der Erdbeernarren. Danach findet eine große Faschingsparty im Dorfgemeinschaftshaus statt.
Am Aschermittwoch gibt es auch dieses Jahr wieder das schon traditionelle Heringssessen.
Bons werden an beiden Kappensitzungen verkauft.

Nähere Info auch unter: www.erdbeernarren.com
Reservierungen für das Heringssessen auch bei:
Oliver Cavelius, Tel.: 0172 / 8903482
oder:

schatzmeister@erdbeernarren.com
Alleh Hopp und eine schöne Faasend wünscht
der Vorstand





**Gemeinde Wallerfangen
und
KV „De Neimerder“ Wallerfangen
Teilnahme - Erklärung
für den Umzug am 04. Februar 2016**

Einsenden oder abgeben an: **Bärbel Kirst**
Sportplatzstraße 46
66798 Wallerfangen
Das Anmeldeformular kann auch unter der Mailadresse:
habaki@t-online.de angefordert werden

Anmeldeschluß: 01. Februar 2016

Wir / Ich nehme(n) am Umzug 2016 teil.
Wir / Ich stelle(n) dar:
Motto.....

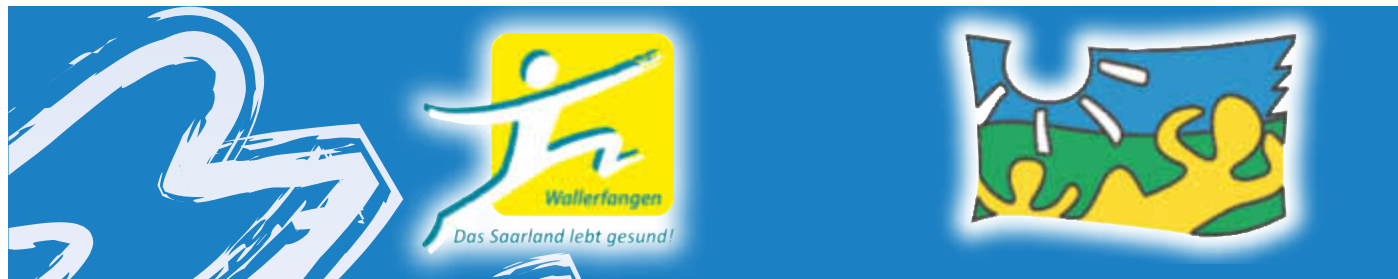
- Wagen mit Traktor Wagen mit PKW
- Wagen von Hand gezogen
- Fußgruppe(n) - ca. Personen

Eigene Musik Ja / Nein
Teilnehmer:
(Verein, Club, Gruppe, Privat)
Anschrift des verantwortl. Leiters

Zur besonderen Beachtung:
Am Umzug dürfen nur Kraftfahrzeuge teilnehmen, die für den öffentlichen Straßenverkehr zugelassen sind und den Vorschriften der StVO entsprechen. Das gleiche gilt für Anhänger, Nachläufer etc. und für die Aufbauten und die Ausgestaltung der Fahrzeuge und Festwagen. **Es muß darauf geachtet werden, das am Zugfahrzeug und Anhänger die Räder abgedeckt sind, wegen der Unfallgefahr. Sicherheitpersonal müssen die Fahrzeugen begleiten.** Die Fahrzeugführer müssen im Besitz einer gültigen Fahrerlaubnis sein.

Zur Organisation:
Die Teilnehmer am Umzug sammeln sich ab 14.00 Uhr am Rathaus, Umzugswagen stellen sich in der Rathausstr. auf. Die Fußgruppen auf dem Rathausvorplatz. Um 15:00 Uhr beginnt der Rathaussturm, nach erfolgreicher Entmachtung des Bürgermeisters, setzt sich der Umzug, ca. 15:30 Uhr, in Bewegung zur Walderfingia. Den Anweisungen der Zugleitung ist unbedingt Folge zu leisten. Diese sind auch ermächtigt Wagen oder Gruppen, die das Ansehen oder den Ablauf des Umzugs stören oder beeinträchtigen, aus dem Zug herauszuholen.

Unterschrift des Verantwortlichen



Weihnachtstombola des Fördervereins Freibad - es sind noch Gewinne abzuholen

Noch sind nicht alle Gewinne der Weihnachtstombola des Fördervereins abgeholt worden. Darunter sind noch interessante Gewinne, wertvolle Gutscheine und auch noch ein 50-Euro-Bargewinn.

Sollten Sie eine der unten aufgeführten Losnummern haben, können Sie sich unter der Telefonnummer **06837 74371** melden und einen Termin zur Abholung absprechen.

Die bis Ende Januar nicht abgeholten Gewinne werden wir im Sommer im Freibad neu auslosen.

9	202	365	588	729	928	1109	1248
12	208	373	596	735	929	1113	1254
48	209	377	605	738	933	1116	1255
59	219	380	606	742	936	1118	1272
63	224	394	609	744	949	1127	1279
81	232	397	614	747	954	1130	1297
85	233	399	618	766	960	1132	1302
93	271	436	620	771	969	1142	1315
101	280	438	638	776	978	1144	1323
102	287	460	657	777	982	1146	1324
113	297	461	661	778	984	1147	1326
114	304	462	663	786	993	1162	1336
116	314	470	665	793	1006	1164	1348
121	317	473	666	798	1008	1196	1360
123	319	485	674	816	1009	1203	1367
132	322	491	677	818	1014	1212	1370
136	333	492	682	819	1024	1215	1372
149	334	493	684	824	1027	1220	1391
156	335	495	690	856	1028	1226	
160	336	497	692	860	1056	1227	
167	339	513	700	879	1067	1234	
171	340	524	705	888	1073	1237	
180	352	565	707	896	1078	1239	
186	359	569	715	900	1084	1240	
199	363	582	723	906	1107	1243	

■ KV „De Neimerder“ Wallerfangen informiert



Liebe Freunde der Wallerfanger Faasend,
die 2. Kappensitzung am 30. Januar 2016 ist fast ausverkauft. Es gibt nur noch wenige Karten. Für 1. Kappensitzung am 23. Januar 2016 können noch Karten erworben werden.
Wir freuen uns auf ihr Kommen.
**Die Vorstände des KV „De Neimerder“
und des TuS Wallerfangen**

Fetter Donnerstag 2016

Umzug und Rathaussturm in Wallerfangen 2016

Liebe Freunde der Wallerfanger Faasend, auch in 2016 wird am Fetter Donnerstag, 04. Februar 2016, ein Umzug und Rathaussturm stattfinden. Um einen reibungslosen Ablauf des Umzuges zu gewährleisten, bitten die Veranstalter, alle Teilnehmer das Anmeldeformular auszufüllen und an: **Bärbel Kirst, Sportplatzstr. 46, 66798 Wallerfangen, weiter zuleiten. Das Anmeldeformular kann auch unter der Mailadresse: habaki@t-online.de angefordert werden.**

Meldeschluss ist der 01. Februar 2016.

Zuerst findet der Rathaussturm statt. Die Teilnehmer des Umzuges versammeln sich ab 14:00 Uhr am Rathaus. Umzugswagen stellen sich in der Rathausstraße auf. Die Fußgruppen auf dem Rathausvorplatz. Um 15:00 Uhr beginnt der Rathaussturm, nach erfolgreicher Entmachtung des Bürgermeisters, setzt sich der Umzug, ca. 15:30 Uhr, in Bewegung zur Walderfingia, Einlass in die Halle ab 16:30 Uhr.

Der Umzug und das anschließende bunte Treiben in der Walderfingia werden vom Karnevalsverein „De Neimerder“ Wallerfangen e. V., TuS Wallerfangen e.V., Judo und Aikido Wallerfangen mit Unterstützung der Gemeinde Wallerfangen getragen.

Die Streckenführung ist wie folgt:

Hospitalstraße, Hauptstraße, Sonnenstraße, Lothringer Straße, Schwarzer Weg, Vorderst Seitert.

Wir hoffen auf eine große Beteiligung und eine zahlreiche Unterstützung durch die Wallerfanger Bevölkerung.

Mit närrischen Grüßen und dreimal Allah Hopp die Veranstalter

■ Bunter Faasendnoomettch der kfd Wallerfangen

Vorverkauf

Die Katholischen Frauengemeinschaft – kfd- St. Katharina Wallerfangen feiert **am Dienstag, dem 02. Februar 2016 um 17.11 Uhr ihre Bunte Faasend im Pfarr- und Jugendheim Wallerfangen.**

Der **Vorverkauf der Eintritts- und Verzehrkarten** ist am **Sonntag, dem 24.01.16** und am **Sonntag, dem 31.01.2016** jeweils von 9.30 bis 10.30 Uhr und von 11.30 bis 12.00 Uhr in der Katholischen Öffentlichen Bücherei. Die Eintrittskarte mit Verzehrbon für Wiener mit Weck kostet 9,00€.

■ Saarwald-Verein Wallerfangen 1912

1. Am 17.1.2016 führte Edith die Wanderer von Gisingen über Oberlimberg zur Saarwaldvereins Hütte in Itzbach. Reiner hatte wie immer bereits das Feuer angezündet, sodass wir uns nicht nur am Glühwein erwärmen konnten. Die über 20 Wanderer bedankten sich ganz herzlich bei Edith und Bruno auch für den leckeren Kuchen.

2. Am 24.1.2016 führen wir eine Halbtagswanderung in der näheren Umgebung durch. Von der Jahnütte in der Waldfriedstraße in Schwalbach geht es zum Aussichtsturm und zur Schutzhütte. Es ist ein leichter Weg mit einer Länge von rund 4 km. Treffpunkt am Rathaus in Wallerfangen um 13.00 Uhr oder um 13.30 Uhr an der Jahnütte in Schwalbach.

3. Die nächste Seniorenwanderung ist am Mittwoch, den 27.1.2016. Treffpunkt ist um 14.00 Uhr am Rathaus in Wallerfangen.

4. Claudia und Rolf führen am Sonntag, den 31.1.2016, auf der für Schüler berücksichtigten „Zeugnis-Wanderung“. Der Treffpunkt ist um 10.00 Uhr am Rathaus in Wallerfangen oder um 10.30 Uhr in Hemmersdorf an der Kirche St. Konrad. Wir wandern über den Niedgau auf etwa 12 km und kehren in Fürweiler bei Familie Scholtes zur Mittagsrast ein. An diesem Tag werden auch die Wanderführer geehrt.
Frisch Auf



Sonnenuntergang bei Gisingen

Sport und Gesundheit

■ VfB Gisingen - Jugendabteilung

E2-Jugend Hallenturnier in Siersburg, 16.01.2016

Zum ersten Turnier des neuen Jahres trat unsere E2 beim Hallenturnier in Siersburg an.

Aufgrund der laufenden Kommunionvorbereitungen fehlten wieder einige Spieler und wir mussten unsere Mannschaft erneut etwas umstellen.

Im ersten Spiel trafen wir auf die JSG Schwalbach 3.

Unsere Mannschaft erwischte einen guten Start und dominierte das Geschehen. Tim Schönberger setzte sich gegen 2 Abwehrspieler und den Torwart durch und traf zum 1:0. Wir erspielten uns Chance um Chance, versäumten es aber, ein weiteres Tor zu erzielen. Die Strafe folgte auf den Fuß, nach 2 individuellen Fehlern stand es plötzlich 1:2 und das Spiel war zu Ende. Im 2.Spiel trafen wir auf unsere alten Bekannten vom SSC Schaffhausen 2. Wie immer entwickelte sich ein spannendes Spiel zweier ausgeglichener Mannschaften. Schaffhausen nutzte 2 Abwehrfehler von uns aus und wir verloren 0:2.

Im 3. Spiel gegen den FC Elm 2 zeigte die Mannschaft wieder ein anderes Gesicht und begann erneut sehr souverän. Nachdem wir uns mehrere gute Chancen erspielt hatten, traf Louis Herrmann zum 1:0. Elm wurde nun stärker, doch unsere Abwehr stand zunächst.

Kurz vor Schluss gelang ihnen jedoch der nicht unverdiente Ausgleich zum 1:1. Im letzten Spiel gegen den 1. FC Reimsbach 2 wollten wir uns mit einer guten Leistung verabschieden. Das gelang uns zunächst auch sehr gut. Wir machten Druck und der Gegner setzte sich dagegen mit -freundlich gesagt- rustikaler Gangart zur Wehr.

Tim Schönberger verwandelte einen direkten Freistoß und wir gingen 1:0 in Führung. Reimsbach erhöhte nun weiter die Härte, was der Schiedsrichter leider durchgehen ließ.

Unsere Mannschaft ließ sich hiervon sichtlich einschüchtern, dennoch brauchte der Gegner mal wieder unsere Hilfe, um die Partie zu drehen, Endstand 1:3.

Alles in allem hat die Mannschaft ein ordentliches Turnier gespielt. Die Einstellung stimmt.

Beim nächsten Turnier müssen wir weniger Fehler in der Defensive machen und uns wieder auf unsere Stärken im Spielaufbau besinnen. Aber es ist ja allgemein bekannt, dass man aus Niederlagen am meisten lernt. Wir sind weiterhin auf einem guten Weg.

Tore: Tim Schönberger (2x), Louis Herrmann

■ ASV Ihn-Leidingen e.V.

Fischerhütte am Ihner Weiher

Am 23. Januar 2016 ist unsere Fischerhütte von 10.00 Uhr bis 14.00 Uhr geöffnet.

Unser Kassierer ist anwesend um den Jahresbeitrag für 2016 zu kassieren.

Bitte nutzt den Termin. Mit der Zahlung des Jahresbeitrages steht den Angelfreunden am Weiher nichts mehr im Wege.

Weitere wichtige Termine zum Vormerken.

Am 29. Januar 2016 findet ab 15.00 Uhr ein Hausball statt. Kommt alle, Mitglieder, Angelfreunde und Bürger vom Gau und feiert mit uns.

Gefeiert wird bis die Hütte leer ist.

Am 10. Februar 2016 (Aschermittwoch) findet ein Heringessen, mit selbst eingelegten Heringsen, statt. Die Hütte ist ab 15.00 Uhr geöffnet. Hierzu laden wir alle herzlich ein, mit uns, zu moderaten Preisen, einen schönen Nachmittag oder Abend zu verbringen.
Der Vorstand



Antibiotika-Allheilmittel oder Reserve für besondere Fälle

Viele Menschen sehen Antibiotika als Wunderwaffe an, die bei jeder schwereren Infektion schnell und wirksam hilft. Dies stimmt allerdings leider nicht.

Woran liegt das?

Was sind Antibiotika?

Der Begriff „Antibiotikum“ kommt aus dem Griechischen und bedeutet wörtlich übersetzt: „gegen das Leben“

Allerdings richten sich Antibiotika nicht gegen alles Leben, sondern nur gegen Bakterien, die entweder abgetötet oder in ihrem Wachstum gehemmt werden.

Antibiotika werden also zur Bekämpfung von Infektionen eingesetzt, die durch Bakterien verursacht werden. Bakterien kommen praktisch überall und in unzähligen Arten und Formen vor. Sie machen uns aber nicht alle krank. Viele sind sogar ausgesprochen nützlich. Sie leisten uns z.B. in Form der sogenannten Darmflora gute Dienste bei der Verdauung.

Weil Antibiotika nicht zwischen „guten“ und „schlechten“ Bakterien unterscheiden können, töten sie leider auch die nützlichen ab. Das kann zum Beispiel die Darmflora aus dem Gleichgewicht bringen.



Warum helfen Antibiotika nicht gegen Erkältungen?

Erkältungskrankheiten wie auch die Grippe sind Virusinfektionen. Gegen Viren sind Antibiotika absolut machtlos. Das liegt daran, dass Antibiotika in den Stoffwechsel der Bakterien eingreifen. Viren hingegen haben gar keinen eigenen Stoffwechsel, sondern bedienen sich zur Vermehrung einer Wirtszelle. Sie bieten den Antibiotika praktisch keinen Angriffspunkt.

Trotzdem kann es auch bei einer Erkältung nötig werden, dass der Arzt ein Antibiotikum verschreibt. Das ist immer dann der Fall, wenn es im Laufe einer Erkältungskrankheit zu einer zusätzlichen Infektion mit Bakterien kommt. Mediziner nennen das eine Superinfektion.

Warum werden sie zu oft verschrieben?

Etwa 40 bis 60 Prozent der Antibiotika-Rezepte sind falsche Verordnungen, so Dr. Michael Kresken von der Paul-Ehrlich-Gesellschaft. In jedem zweiten Fall werden sie also ohne Grund verschrieben, meist bei harmlosen Infekten wie Schnupfen oder Husten. Der Grund: Die Erwartungshaltung der Patienten verleitet viele Ärzte zur schnellen Verschreibung: Viele Patienten fordern die Antibiotika regelrecht ein, weil sie nicht ohne ein vermeintlich gut wirksames Medikament nach Hause gehen wollen.

Was können die Folgen des sorglosen Umgangs sein?

Schon heute wirken bei vielen Bakterien Antibiotika nicht mehr, weil die Erreger bereits resistent geworden sind. Im ambulanten Bereich geschieht dies am häufigsten, weil Antibiotika zu häufig eingesetzt werden oder weil die Patienten ihre Medikamente nicht in ausreichender Dosierung oder nicht mit dem richtigen zeitlichen Abstand einnehmen. Viele setzen die Medikamente ab, sobald es ihnen besser

geht. Das Problem: Widerstandsfähige Bakterien können überleben und werden gegen das Medikament unempfindlich.

Darüberhinaus fördert der großzügige Antibiotikaeinsatz in der Tiermast die Resistenzbildung.

Da die Bakterien gegen immer mehr Antibiotika resistent werden, sind wir darauf angewiesen, dass die Pharmaindustrie ständig neue Antibiotika entwickelt – ein Wettlauf mit der Zeit.

Ein besonders großes Problem stellen resistente Keime in Krankenhäusern dar.



Wie nimmt man Antibiotika richtig ein?

Ein paar wichtige Regeln zur Einnahme von Antibiotika sollte man unbedingt beachten:

- Ein Antibiotikum sollte immer so lange und in der Dosis eingenommen werden, wie es der Arzt verschrieben hat. Bei einem vorzeitigen Abbruch werden nicht alle Bakterien abgetötet, die noch vorhandenen können Resistenzen bilden.
- Die vorgeschriebenen Abstände zwischen den Einnahmen sollten eingehalten werden, um einen gleichmäßigen Pegel an Wirkstoffen zu gewährleisten. „Dreimal täglich“ bedeutet also: alle acht Stunden eine Dosis.
- Manche Antibiotika werden durch Kalzium in ihrer Wirkung gestört. Sie sollten deshalb nicht mit Milch oder kalziumreichen Mineralwässern eingenommen werden. Dasselbe gilt für Alkohol: Er schränkt die Wirksamkeit des Antibiotikums ein. Idealerweise nimmt man die Tabletten mit einem großen Glas Wasser ein. Zwischen dem Genuss von Milch/Milchprodukten und der Antibiotika-Einnahme sollten mindestens zwei Stunden liegen.
- Einige Antibiotika müssen nüchtern eingenommen werden, andere zum Essen. Wann genau das individuelle Medikament eingenommen werden soll, darüber klären Arzt und Apotheker auf.

Welche Nebenwirkungen können auftreten?

In der Regel sind Antibiotika gut verträglich. Hauptnebenwirkungen sind Allergien, besonders häufig das so genannte Arzneimittelexanthem mit Hautausschlägen am ganzen Körper. Aber auch Störungen der Darmflora können vorkommen. Deshalb kann es zu weichen Stühlen und Durchfall kommen. Bei Frauen treten nach der Therapie häufig Pilzinfektionen auf.

Deshalb sollten Antibiotika zurückhaltend eingesetzt werden und nur wenn notwendig und genau nach Vorschrift eingenommen werden.

Dr. Jutta Dick

■ TTC Wallerfangen - Berichte und Termine

Zweiter Spieltag der Rückrunde der Saison 2015/16 - am 16.01.2016

Der 9:4 Sieg der **1. Herren** gegen den TV Altkessel zieht einen positiven Punktstand und einen Sprung auf einen vorderen Tabellenplatz nach sich. Das bisher ungeschlagene Doppel Schumacher/Bach führte die Serie auch gegen Malezky/Tackenberg fort. Den zweiten Doppelpunkt führen Comtesse/Münzmay gegen Lasotta/Großmann ein. Das erwartete Übergewicht für die Altkessel im vorderen Paarkreuz traf ein. Das totale Übergewicht verhinderte Kevin Comtesse mit seinem Sieg über Alexander Malezky. Ein überragendes Ergebnis mit 4:0 im mittleren Paarkreuz erstritten Patrick Schumacher und Ralph Bach. Nur einmal kamen Marc Kuntze und Klaus Eisenbarth an die Platte und erledigten sich ihrer Aufgaben ohne Satzverlust.

2. Herren spielfrei

In der Vorrunde gewannen die **4. Herren** mit 9:6 gegen die **3. Herren**, in der Rückrunde verloren sie nun mit 6:9. 1:2 in den Doppeln, nur Grasmück/Banton punkteten gegen Cavelius/Matyssek. Frank/Engel verloren gegen Marchand/Banton, wie auch Hans/Banton gegen Gammel/Pfingstmann. Auch im vorderen Paarkreuz zogen die 4. Herren den Kürzeren, nur Markus Engel setzte sich gegen Reiner Marchand durch, verlor aber gegen Werner Gammel. Tim Frank mußte sich in seinen beiden Spielen den Routinern Werner Gammel und Reiner Marchand beugen. Im mittleren Paarkreuz gewannen Jörg Roth und Felix Hans gegen Jörg Pfingstmann, müssen sich aber Otmar Banton geschlagen geben. Im hinteren Paarkreuz schlug jeder/e jeden: Lisa Grasmück gewann gegen Carsten Matyssek, David Banton gegen Lothar Cavelius, im 2. Durchgang verlor Lisa Grasmück gegen Lothar Cavelius und David Banton gegen Carsten Matyssek. Von 6 Spielen im Entscheidungssatz gingen nur 2 Spiele für die 4. Herren siegreich zu Ende.

1. Jugend spielfrei

Gegen den Tabellenführer sahen die 1. Senioren schlecht aus

Wie in der Vorrunde verloren die **1. Senioren** gegen den Tabellenführer aus Heusweiler mit 9:0. Den Ehrenpunkt hatte das Doppel Münzmay/Dutt gegen Schramm/Schackmann, wie auch Stefan Gauer gegen Dietmar Gruhn auf dem Schläger. Ansonsten gab es wenig Chancen für die Wallerfanger.

Die nächsten Termine:

Vereinsmeisterschaften 2015 entfallen und werden 2016 nachgeholt.

Verbandsspiele:

23.01.2016 Sa 18.30 DJK Dudweiler - **Wallerfangen 1** (verlegt)

23.01.2016 Sa 18.30 Fremersd./Gerlf. 3 - **Wallerfangen 2**

23.01.2016 Sa 19.30 **Wallerfangen 3** - TV Elm 2

23.01.2016 Sa 19.30 **Wallerfangen 4** - TTC Ensdorf 2

23.01.2016 Sa 15.00 TV Elm - **1. Jugend**

28.01.2016 Mi 19.30 TTG Dillingen - **1. Senioren**

27.01.2016 Mi 20.00 **2. Senioren** - TTV Schwalbach

Mehr über den Verein und seinen Aktivitäten erfahren Sie unter: www.ttc-wallerfangen.de



4. Herren: Banton, Hans, Grasmück, Frank, Roth, Engel, Banton

■ Eltern-Kind-Turnen & Kinder-Turnen bis 6 Jahre des TuS findet regulär statt



Liebe Eltern, liebe kleine TurnerInnen, unser Eltern-Kind-Turnen sowie das Turnen der Kinder zwischen 4 und 6 Jahren findet wieder wie gewohnt in der Turnhalle der Schule am Limberg (Bungerstraße, Wallerfangen) statt.

Turnen für Kinder zwischen 4 und 6 Jahren: donnerstags, 16h bis 17h

Eltern-Kind-Turnen: donnerstags, 17h bis 18h

Bitte wie immer Antirutschsocken, Saalschläppchen oder saubere Hallenschuhe sowie etwas zu trinken für die Pause mitbringen.

Wir freuen uns auf euch!

Ramona Stoppira & Dagmar Wiltz

Umwelt

■ Wasserversorgung

Wasserleitungszweckverband „Gau-Süd“, Wallerfangen

Verwaltung: Tel: 06831/68090

Nur in dringenden Fällen der Wasserversorgung oder nach Dienstschluss und am Wochenende: Bereitschaftsdienst: Tel.: 0178-6112001

■ MÜLL

An-, Um- oder Abmeldungen von Müllgefäßen werden direkt beim Entsorgungsverband Saar, Saarbrücken, Tel: 0681/5000-555, beantragt.

Ferner ist der EVS für Fragen „Rund um den Müll“ ihr Ansprechpartner.

EVS Kunden-Service-Center

Untertürkheimer Str. 21, 66117 Saarbrücken

Tel: 0681/5000-555 (Mo-Fr: 08.00 - 18.00 Uhr)

Service-abfall@evs.de

www.evs.de

■ ABFUHRUNTERNEHMEN

ARGE Becker, Adam, Hero (Firma Adam GmbH)

Info-Telefon: 06861/2691

■ SPERRMÜLL

Sperrmüll kann bis zu einer Menge von 2 Kubikmetern kostenlos an den EVS Wertstoff-Zentren abgegeben werden. Wer jedoch keine Möglichkeit hat, seinen Sperrmüll selber anzuliefern, kann 0,5 bis 4 Kubikmeter Sperrmüll im Rahmen eines individuellen Sperrmülltermins entsorgen.

Die Sperrmüllabholung erfolgt ausnahmslos auf Abruf.

Die einheitliche Servicegebühr für die Abholung des Sperrmülls beträgt 15 Euro.

Anmeldungen nimmt das EVS Kunden-Service-Center entgegen.

Tel: 0681/5000-555 (Mo-Fr: 08.00 - 18.00 Uhr)

Service-abfall@evs.de

www.evs.de

■ Info/Reklamationen zum Gelben Sack

Firma Paulus GmbH, Info-Telefon: 06897/856000 oder 01803-856000



1. Herren: Comtesse, Schumacher, Münzmay, Kuntze, Gauer, Bach, Eisenbarth



3. Herren: 2x Gammel, Pfingstmann, Banton, Cavelius, Marchand, Matyssek

Ausgabestellen für GELBE SÄCKE

- Wasserleitungszweckverband „Gau-Süd“, Fabrikplatz,
- Bäckerei Welling, Hauptstraße 35,
- Lebensmittel Gärtner, Lothringer Str. 1
- Ortsvorsteher Tasch, Margarethenstr. 15 a, Bedersdorf
- Ortsvorsteherin Grundhefer, Schloßstr. 38, Düren
- Dorfladen GbR, Gaustr. 28, Gisingen
- Ortsvorsteher Schmitt, Rammelfanger Str. 9, Ihn
- Brigittes Shop, Saarlouiser Str. 74, Ittersdorf
- Bäckerei Benzschawel, Jakobusstr. 49, Kerlingen
- Hoen Michael, Weingartstr. 13, Rammelfangen
- Ortsvorsteher Schirra, Keltenstr. 4, St. Barbara
- Stellv. Ortsvorsteher Manfred Ullrich, Schloßbergstr. 120, St. Barbara

GRÜNSCHNITTENTSORGUNG

Kompostieranlage im Gemeindebezirk Rehlingen, Gewerbegebiet Zur Schleuse (Zufahrt über Nordstraße)

Öffnungszeiten: samstags von 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr

Elektro Gesetz

Wo entsorge ich meine Elektro- und Elektronik-Altgeräte und die Hauskühlgeräte (Kühlschrank und -truhe)?

Bei folgenden Annahmestellen können kostenlos die Geräte abgegeben werden:

EVS-Wertstoff-Zentrum in der Fasanenallee 52, Saarlouis,

Tel.: 06831/122587, geöffnet:

Öffnungszeiten bis Dezember 2015:

- Montag geschlossen
- Dienstag bis Freitag von 10.30 bis 18:00 Uhr
- Samstag von 9.30 bis 17:00 Uhr

Wertstoffhof Ensdorf/Schwalbach/Bous, Am Schwalbacher Berg 159, Ensdorf, Tel: 509-275

Öffnungszeiten: Sommerzeit: Montag und Mittwoch 13.00 bis 18.00 Uhr, Freitag 12.00 bis 18.00 Uhr.

Winterzeit: Montag und Mittwoch 12.00 bis 17.00 Uhr, Dienstag und Donnerstag 9.00 bis 13.00 Uhr, Freitag 11.00 bis 17.00 Uhr, Samstag 9.00 bis 17.00 Uhr

Fragen zur „Blauen Tonne“ (Papiertonne)

Bitte wenden Sie sich bei Fragen zur Blauen Tonne (Papiertonne) ausschließlich an das Unternehmen; die Gemeinde Wallerfangen kann Ihnen dazu keine Auskünfte erteilen! (Fa. REMONDIS Saar-Entsorgung GmbH, Kinkel, Tel: 06849/90080).

energis GmbH -Bereitschaftsdienst

Störungsdienst Erdgas, Tel: 0681/90692610

Störungsdienst Strom, Tel: 0681/90692611

energiSaar

Aus gegebenem Anlass weist das Gemeindebauamt darauf hin, dass für die ordnungsgemäße Funktion und die Unterhaltung der Straßenbeleuchtungsanlagen in der Gemeinde Wallerfangen die **energiSaar** zuständig ist.

Bei Meldung von Schäden an der Straßenbeleuchtungsanlage ist die **energiSaar** unter der Telefonnummer: 0681/4030-2611 oder über Email info@energis.de zu benachrichtigen.

An die Gemeindeverwaltung gemeldete Störungen werden vom Gemeindebauamt lediglich an die **energis** weitergeleitet.

Auskünfte über den Zeitpunkt der entsprechenden Reparaturarbeiten können vom Bauamt nicht erteilt werden.

Weiter ist die **energiSaar** erreichbar:

- bei Neuanschlüssen und Kapazitätsänderungen Strom und Erdgas: Genehmigungspflichtige Endgeräte unter der Telefonnummer: 0681/4030-4030 oder über Email anfrage@energis-netzgesellschaft.de
- für Kundenbeschwerden unter der Telefonnummer: 0681/4030-4030 oder über Email service@energis-netzgesellschaft.de



Moderne Fensterdekoration

- Gardinen
- Plissees, Rollos, Flächenvorhänge, Jalousien
- Heimtextilien
- Beratung, Näh- und Montageservice

Anruf genügt.

Gardinen Wax seit 1959

66768 Dillingen-Pachten, Friedrichstr. 13, Tel. 06831/72373

Kirchen

Pfarreiengemeinschaft Wallerfangen

St. Katharina Wallerfangen - St. Andreas Gisingen - St. Hubertus Ihn - St. Martinus Ittersdorf - St. Remigius Leidingen

GOTTESDIENSTE

Donnerstag 21.01.2016 *Hl. Meinrad, Hl. Agnes*

17.00 Uhr Ittersdorf - Rosenkranz

17.00 Uhr Wallerfangen - Eucharistische Anbetung

18.00 Uhr Wallerfangen - Hl. Messe im Nikolaushospital

3. Sonntag im Jahreskreis - Kollekte für die Kirchen

Samstag 23.01.2016 *Sel. Heinrich Seuse*

17.00 Uhr Düren - Hl. Messe (Pfr. Dehm)

Sonntag 24.01.2016 *Hl. Franz von Sales, Bischof von Genf*

09.00 Uhr Kerlingen - Hl. Messe (Pfr. Dehm)

10.30 Uhr Rammelfangen - Hl. Messe (Pfr. Dehm)

mitgestaltet vom Madrigalchor Gisingen

10.30 Uhr Wallerfangen - Hl. Messe (Pfr. Ludwig)

Telefonnummern der Pfarrgemeinden

Pfarrer Herbert Gräff 06831/964900

E-Mail: herbert.graeff@bistum-trier.de

Gemeindereferentin

Gaby Mertes 06831/6431009

E-Mail: gem-ref@pfarreiengemeinschaft-wallerfangen.de

Pfarramt St. Katharina Villeroystr. 7

66798 Wallerfangen

E-Mail: pfarrbuero@pfarreiengemeinschaft-wallerfangen.de

Sekretärin:

Christine Schnubel

06831/964900

Fax: 06831/964902

Öffnungszeiten des Büros:

Mo - Fr 9.00 - 12.00 Uhr

Do 15.00 - 18.00 Uhr

Pfarramt St. Andreas

Zum Scheidberg 42,

66798 Gisingen

(Pfarrei St. Hubertus Ihn)

Sekretärin: Astrid Matyssek

pfarramt.gisingen@t-online.de

06837/91717

Fax: 06837/91718

Öffnungszeiten des Büros:

Mo, Mi, Do, 15.00 - 17.00 Uhr

Pfarramt St. Martinus

Saarlouiser Str. 95,

66798 Ittersdorf

(Pfarrei St. Remigius

Leidingen)

Sekretärin: Ursula Schulz

pfarramt.ittersdorf@t-online.de

06837/230

Fax: 06837/901018

Öffnungszeiten des Büros:

Mo. 15.30 bis 17.30 Uhr

Do. 15.30 bis 17.30 Uhr

Kindergarten Wallerfangen

Villeroystr. 7,

66798 Wallerfangen

Leiterin Stefanie Kiefer

06831/61128

(9.00 - 11.15 Uhr läuft der

Anrufbeantworter)

06831/643432

und

E-Mail

kigawfg@t-online.de

Öffnungszeiten:

Täglich von 07.00 - 17.00 Uhr

Öffnungszeiten der Katholischen öffentlichen Bücherei St. Katharina

Mittwochs von 15 - 17 Uhr

Sonntags von 9.30 - 10.30 Uhr und von 11.30 - 12.00 Uhr

Adresse: Pfarrheim Wallerfangen, Villeroystr. 7

Gelegenheit zur Beichte im Beichtzentrum Saarlouis St. Ludwig

Fr. 9.30 - 11.30 Uhr und 16.00 - 17.30 Uhr

Sa 10.30 - 11.30 Uhr

Ev. Kirchengemeinde Saarlouis 06831/2470
Pfarrbezirk I: Pfarrer Jörg Beckers 06831/43181
Sonntag, 10.00 Uhr, Ev. Kirche Saarlouis
Pfarrbezirk II: Pfarrer Michael Hilka 06898/7590298
3. Samstag im Monat, 18.00 Uhr,
Ev. Kirche Saarlouis

Neuapostolische Kirche in Wallerfangen

Hirte Winfried Pitan 06831/85546
Sonntag, 09.30 Uhr in Saarlouis
Donnerstag, 19.30 Uhr
Wallerfangen, Gartenstr. 2

Liebe Mitglieder der Pfarreiengemeinschaft Wallerfangen, liebe Bewohner der Gemeinde Wallerfangen,

für die musikalische Gestaltung des Hochamtes an

Pfingstsonntag (15. Mai) um 10:30 Uhr in St. Katharina Wallerfangen stelle ich, wie für die Christmette im vergangenen Jahr, einen Projektchor zusammen. Eingeladen sind zu diesem Projektchor die Sängerinnen und Sänger der verschiedenen Chöre der Gesamtgemeinde und ehemalige Chorsänger, die Freude daran haben in wenigen Proben die geplanten Stücke zu erarbeiten. Wir werden die Missa brevis in D, KV 194 von Wolfgang Amadeus Mozart mit kleinem Orchester aufführen.

Chorproben für diese Projekt sind am

Samstag, dem 12. März von **13 – 16 Uhr** im Pfarrheim in Wallerfangen

Samstag, dem 09. April von **14 – 17 Uhr** im Pfarrheim in Wallerfangen

Samstag, dem 30. April von **14 – 17 Uhr** im Pfarrheim in Wallerfangen
Der Termin für die Generalprobe steht noch nicht fest, wird aber rechtzeitig bekannt gegeben.

An Pfingstsonntag treffen wir uns dann um 09:45 Uhr zum Einsingen in der Kirche in Wallerfangen.

Ich würde mich sehr freuen, wenn viele Sängerinnen und Sänger an diesem Projekt mitwirken würden. Um besser planen zu können, bitte ich um Anmeldung unter Tel. 06835 – 67768.

Viele Grüße

Michael Reiland, Chorleiter

Pilgerfahrten



In einer Zeit, in der die Glaubenspraxis vieler Menschen nachzulassen scheint, gewinnen Wallfahrten zunehmend an Bedeutung. Sie sind lebendiger Ausdruck des Glaubens, der in Gemeinschaft mit anderen erlebt wird, und sie bieten viele Möglichkeiten der Seelsorge. Alle sind herzlich zur Teilnahme an den Bistumswallfahrten 2016 eingeladen.



**BISTUM
TRIER**

Wir freuen uns auf die gemeinsame Wallfahrt, auf Begegnungen und Gespräche, auf die Gottesdienste und das gemeinsame Beten.

Rom -

Heiliges Jahr der Barmherzigkeit

11. - 18. Juni 2016 - Busreise ab verschiedenen Zustiegen im Bistum Trier

855,00 EUR pro Person im Doppelzimmer

12. - 16. Juni 2016 - Flugreise ab den Flughäfen Frankfurt und Luxemburg

835,00 EUR pro Person im Doppelzimmer

Geistliche Leitung: Bischof Dr. Stephan Ackermann, Weihbischof Robert Brahm (Bischöflicher Beauftragter für das Heilige Jahr) und Pfarrer Joachim Waldorf (Geistlicher Leiter der Pilgerfahrten des Bistums Trier)

Lourdes - Bistumswallfahrt für Gesunde und Kranke

31. August - 7. September 2016 - Busreise ab verschiedenen Zustiegen im Bistum Trier

645,00 EUR pro Person im Doppelzimmer

2. September - 6. September 2016 - Flugreise ab dem Flughafen Hahn

785,00 EUR pro Person im Doppelzimmer

Geistliche Leitung: Bischof Dr. Stephan Ackermann und Pfarrer Joachim Waldorf (Geistlicher Leiter der Pilgerfahrten des Bistums Trier)

Informationen zu inhaltlichen Fragen der Pilgerreisen sind erhältlich beim Bischöflichen Generalvikariat, ZB 1.1- Pastorale Grundaufgaben, Pilgerfahrten Bistum Trier, Doris Fass, Tel.: 0651/7105-592, E-Mail: pilgerfahrten@bgv-trier.de, oder im Internet <http://www.bistum-trier.de/glaube-spiritualitaet/was-ist-katholisch/wallfahrten/>.

Zu organisatorischen Fragen und bei Anmeldungen steht das Team von Arche Noah Reisen, Trier, Tel.: 0651/97555-0, E-Mail: info@arche-noah-reisen.de gerne zur Verfügung.

Gottesdienste der Evangelischen Kirchengemeinde Saarlouis

Sonntag, 24.01.2016, 10.00 Uhr

Gottesdienst i.d. Ev. Kirche Saarlouis (Pfr. Hilka)

Zusammenkünfte Jehovas Zeugen, Versammlung Saarlouis-West

Ort: Königreichssaal Jehovas Zeugen, Albert-Einstein-Str. 1a, 66740 Saarlouis (Steinrausch)

Sonntag, 24.01.2016, 13.30 - 15.15 Uhr

Öffentlicher Vortrag, Thema: „Beweise deine Loyalität als Christ“

Anschließend: *Wachtturm*-Studium, Thema: „Liebst du deinen Mitmenschen wie dich selbst?“

Donnerstag, 28.01.2016, 19.00 - 20.45 Uhr

Schätze aus Gottes Wort, Themen u. a.: „Jehova möchte, dass wir ihm bereitwillig dienen“

Anschließend: Uns im Dienst verbessern

Anschließend: Unser Leben als Christ, Themen u. a.: „Im Predigtendienst geschickter werden - Auf einen Rückbesuch hinarbeiten“

Alle Zusammenkünfte sind öffentlich.

Interessierte Personen sind jederzeit willkommen.

Kontakt: www.jw.org

Gemeindenachrichten der neuapostolischen Kirche in Wallerfangen

Donnerstag, 21.01.2016

19.30 Uhr Saarwellingen

Gottesdienst mit Bischof

Sonntag, 24.01.2016

09.30 Uhr Saarlouis

Gottesdienst

Mittwoch, 27.01.2016

19.30 Uhr Wallerfangen

Gottesdienst

Wir laden Sie herzlich ein unsere Gottesdienste zu besuchen.

Mittwoch 19.30 Uhr

66798 Wallerfangen, Gartenstraße 2

Sonntag 09.30 Uhr

66740 Saarlouis, Saarlouiserstr. 77

Sonstiges

Obst- und Gartenbauverein Niedaltdorf

Obstbaumsammelbestellung

Unser Vorsitzender Wilbert Hilt organisiert eine Sammelbestellung für Obstbäume. Bei Interesse meldet euch bitte bis zum 30.1 bei Wilbert Hilt, Tel.: 06833/261.

Mitgliederversammlung 2016

Der Termin unserer diesjährigen Mitgliederversammlung ist Sonntag, 13.03.2016 15 Uhr. Nach dem offiziellen Teil wird uns der Vortrag: „Grundlagen der Zimmerpflanzenhaltung“ informieren wie man Zimmerpflanzen richtig pflegt und welche Bedingungen notwendig sind.

Tempelritter in Berus und Ittersdorf



Anlässlich ihres schon traditionellen, mittlerweile 18., Dreikönigstreffens richtete die Komturei Saarlouis – St. Oranna am Samstag, den 09. Januar 2016 die 4. Synode der „Ordensgemeinschaft der selbständigen Tempelritterkomtureien Deutschland“ im Margaretenhof in Berus aus. Aus dem gesamten Bundesgebiet waren die Delegationen der Komtureien

angereist. Neben den Diskussionen über interne Angelegenheiten und der Planung weiterer Zusammenkünfte und Vorhaben wurde einstimmig eine weitere Komturei in die Ordensgemeinschaft aufgenommen. Im Anschluss feierten die Templer, nach einem kurzen Aufenthalt in der St. Oranna-Kapelle, das Festhochamt in der Kirche St. Martin in Ittersdorf. Hier wurden, im Anschluss an die Messe, nach historischen Ritualen, zwei neue Ordensmitglieder der Komtureien Saarlouis und Regensburg in den Stand des Postulanten und eine Postulantin der Komturei Saarlouis – St. Oranna in den Stand der Ritterdame erhoben. In unserer Ordensgemeinschaft werden alle Veranstaltungen und die Rituale nach dem Vorbild des historischen Ordens öffentlich vollzogen. Wir bedanken uns bei den Besuchern, die nach der Messe dieser feierlichen Zeremonie beiwohnten und ihr Interesse zeigten, was die vielen Fragen an uns über die modernen Templer und den Zweck ihrer Ordensgemeinschaft in der heutigen Zeit zeigten. Weitere Infos über die Tempelritter und die Komturei Saarlouis – St. Oranna erhalten Sie im Internet unter www.osmth-st-oranna.com oder telef. bei dem Komtur, Com. Heiner Eschenbach, über EMAIL: heiner.eschenbach@t-online.de und Tel. 0710-7925726 Kurt Robert (Sekretär)

■ Ansprechpartner der Landesregierung bei Flüchtlingsfragen

Das Ministerium für Inneres und Sport und das Ministerium für Soziales, Gesundheit, Frauen und Familie steht als Ansprechpartner in Flüchtlingsfragen zur Verfügung.

Das **Ministerium für Inneres und Sport** informiert über die Planung und Steuerung der dezentralen Unterbringung, die Schaffung von Wohnraum, soziale Leistungen und die Betreuung durch hauptamtlich tätige Asylbegleiter, wenn das Asylverfahren noch nicht abgeschlossen ist.

Die **Clearingstelle Zuwanderung** ist unter der Rufnummer
0681 501 - 2233

erreichbar .

Das **Ministerium für Soziales, Gesundheit, Frauen und Familie** hat eine zentrale Informations- und Beratungshotline geschaltet. Seit dem 03. August sind die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Stabstelle Integration unter der Rufnummer

0681 501 - 2233

von montags bis freitags von 09.00 - 16.00 Uhr ansprechbar. Insbesondere werden Fragen der Betreuung und Integration von Flüchtlingen durch die Integrationslotsen oder andere Migrationsfachdienste, die Sprachförderung, der Einstieg in das Berufsleben, die gesundheitliche Versorgung, die Bildung von Netzwerken, die Förderung des Ehrenamtes und die Möglichkeiten des Engagements in Flüchtlingsinitiativen beantwortet.

■ Hilfe bei der Rückkehr ins Berufsleben - Beratung am 5. Februar in der Arbeitsagentur Saarlouis

Nach einer Familienphase ist die Rückkehr ins Berufsleben ein großer Schritt, der gut vorbereitet sein muss.

Dorothee Merziger von der Arbeitsagentur Saarland berät am Freitag, dem 5. Februar, Frauen und Männer, die nach Eltern- oder Pflegezeiten wieder arbeiten möchten und bisher noch nicht mit der Agentur für Arbeit in Kontakt stehen.

Die unverbindlichen und persönlichen Beratungen erfolgen von 9-12 h in der Agentur für Arbeit, Zimmer 123, Ludwigstr. 10 in Saarlouis. Um Wartezeiten zu vermeiden, kann gerne ein Termin vereinbart werden unter 0681 944 2301 oder unter saarbruecken.bca@arbeitsagentur.de.

Besprochen werden zum Beispiel Fragen zu Vereinbarkeit von Familie und Beruf, zu Stellensuche und Bewerbung, zu Weiterbildung und zu Hilfen durch die Agentur.

Kontakt: Dorothee Merziger (Wiedereinstiegsberaterin der Agentur für Arbeit Saarland), Telefon: 0681 944 2301

E-Mail: saarbruecken.bca@arbeitsagentur.de

■ Vorlesewettbewerb 2016 am ASG Dillingen – die Besten der Klassenstufe 6

Gute Unterhaltung boten die Teilnehmer des Vorlesewettbewerbs ihren Zuhörern und der Jury, die sich im Leseraum unserer Schule versammelt hatten.

Als Klassenbeste ihrer Stufe stellten sich **Hanna Menges (6E1), Jan Feyahn (6E2), Merle Biehler (6E3), Jule Träger (6E4) und Franka Wilhelm (6F1)** dem Wettbewerb um den Schulentscheid 2016. Die Textauswahl reichte von Kinderbuchklassikern von Astrid Lindgren, Mark Twain und Cornelia Funke bis hin zu einem Roman der erfolgreichen saarländischen Autorin Juma Kliebenstein und der Geschichte um einen Straßenköter namens Oscar des Autors Lois Lowry. Eine bunte und abwechslungsreiche Lesekost, die von den Wettbewerbsteilnehmern lebendig und unterhaltsam vorgetragen wurde.

Bauunternehmung MERL

Wir führen aus: Maurer-, Abriss-, Estrich-, Bagger-, Isolierarbeiten, Garten- und Landschaftsbau einschl. Verbundsteinverlegung sowie Steingartenanlage. Neu- und Altbauanierung, Trockenlegung, Klärgruben kurzschließen, Treppenschalung – auch Kleinaufträge.
Telefon: 0 68 31 / 704164 oder 0178 / 4305299

In der zweiten Runde mussten dann alle Vorleser/innen ihr Können anhand eines Fremdtexes unter Beweis stellen. *Halbe Helden* der amerikanischen Autorin Erin Jade erzählt die Geschichte der Freundschaft zweier höchst unterschiedlicher Jungen in einer amerikanischen Vorstadt: der 16-jährige Dane, der zwar ein sehr guter Schüler ist, aber dem auch immer mal wieder die Fäuste jucken, soll sich um den neuen Schüler Billy D kümmern, der ihm wegen seiner besonderen und direkten Art (er hat das Down-Syndrom) ganz schön auf die Nerven geht, der ihm aber mit der Zeit sehr ans Herz wächst. Die ausgewählten Textpassagen aus den ersten Kapiteln des Romans stellten eine Herausforderung für alle Teilnehmer dar, die diese Aufgabe jedoch *heldenhaft* meistern konnten.

So war es für die Jury keine leichte Aufgabe, eine Entscheidung zu treffen. Letztendlich kamen die Mitglieder jedoch überein, **Jan Feyahn** in die nächste Runde des Wettbewerbs zu schicken, in der er sich auf Kreisebene behaupten muss. Dafür drücken wir ihm ganz fest die Daumen. Alle Teilnehmer wurden mit einem Buchgeschenk belohnt, das vom Förderverein unserer Schule gestiftet wurde. Hierfür herzlichen Dank an den Förderverein, der regelmäßig unterschiedliche Projekte zur Leseförderung unterstützt.



Ein besonderes Dankeschön geht auch an Dana Funke von der Stadtbibliothek Dillingen, die in der Jury mitwirkte und die Teilnehmer des Wettbewerbs noch mit einem besonderen Geschenk überraschte: einer kostenlosen Jahresmitgliedschaft für die Dillinger Stadtbibliothek. Herzlichen Dank auch an Maite Waschbüsch und Skyla Keller, die als Vorjahressiegerinnen die Jury neben Frau Bierbrauer-Hauptenthal und Frau Zwiener komplettierten.

■ Informations- und Anmeldetag am TG BBZ Dillingen

Samstag, 30.01.2016, 9:00 bis 12:00 Uhr, Foyer

Das technisch-gewerbliche Berufsbildungszentrum Dillingen, Wallerfanger Str. 14, lädt zu einer Informationsveranstaltung am Samstag, den 30.01.2016, ein. Die Veranstaltung beginnt um 9:00 Uhr und findet im Foyer unserer Schule statt. An mehreren Ständen können sich interessierte Schüler und Eltern bei kompetenten Fachlehrern über unsere Bildungsangebote informieren. Es besteht weiterhin die Möglichkeit, sich in unserem Sekretariat zu den einzelnen Schulformen anzumelden. Bei einer Anmeldung ist das letzte Zeugnis im Original vorzulegen.

Folgende Schulformen werden vorgestellt:

Berufsvorbereitungsjahr (BVJ)

Berufsgrundbildungsjahr (BGJ)

zweijährige Gewerbeschule (GS), Fachrichtung Technik,

Fachoberschule (FOS), Fachbereich Ingenieurwesen: Fachrichtung „Technik“ und Fachrichtung „Technische Informatik“ an.

Weitere Informationen zu den vorgenannten Schulformen finden Sie unter: www.tgbbzdillingen.de

Sekretariat: 06831-72042

■ KEB im Kreis Saarlouis e.V. (Dillingen/Lebach)

06831/76020 - info@keb-dillingen.de

FORDERN SIE DAS NEUE PROGRAMMBLATT AN!

Deutsch für Flüchtlinge

Verschiedene Sprachkurse bestehen und sind in Planung. Info: Annika Both: Tel. 06831/7602-31.

Lesen und Schreiben

Für Erwachsene, die nicht oder nicht gut lesen und schreiben können. In Dillingen und Lebach. 0 Euro.

Mama lernt Deutsch

In Dillingen und Lebach.

Fantasiereisen - Entspannung vom Alltag

Montags, 18 bis 18.45 Uhr. Mit Jasmin Jenal. 5 Euro.

Lerntreff Grundbildungszentrum Lebach

Mittwochs, 15 bis 16.30 Uhr. Lesen - Rechnen - Computer. Mit Edmund Hoff. 0 Euro.

Selbsthilfegruppe für Menschen mit Depressionen

Freitags um 18 Uhr. 1 Euro.

Rock'n'Roll tanzen (auch für Anfänger)

Mittwochs, 19.30 bis 21 Uhr. Mit Tanja Gelz. 8 Euro.

Zeichnen und andere Techniken

Zehn Freitage, ab 22. Januar, 10 bis 12.15 Uhr. KEB in Lebach. Mit Zrinka Wilhelm. 90 Euro.

Hochsensiblen Gruppe (offene Gruppe)

Freitag, 22. Januar, 18 bis 19.30 Uhr. 1 Euro.

Französische Gesprächsrunde

Samstag, 23. Januar, 10 bis 12.15 Uhr. Mit Jeanne Pöppel. 7 Euro.

Workshop: Porträt zeichnen - Grundlagen

Samstag, 23. Januar, 10 bis 15.45 Uhr. Mit Jörg Munz. 39 Euro.

Achtsamkeit ist (m)eine Kunst - Zeichnen und Meditieren auf unkonventionelle Art

Sonntag, 24. Januar, 10 bis 12.15 Uhr. Mit Dorothée Engel. 19 Euro.

Progressive Muskelentspannung nach Jacobson

Sieben Diensttage ab 26. Januar, 18.30 bis 20 Uhr. Mit Gaby Rose. 56 Euro.

Kreative Schreibwerkstatt

Dienstag, 26. Januar, 17.15 bis 19.30 Uhr. Mit Christine Sinnwell-Backes. In Kooperation mit der Stadtbibliothek Dillingen. 10 Euro.

Philosophiekurs: Philosophische Gedankenexperimente

Zwölf Abende mittwochs ab 27. Januar, 19 bis 20.30 Uhr. Mit Gerhard Alt. 56 Euro.

Tanzen für Frauen

Donnerstag, 28. Januar, 19 bis 20.30 Uhr. Mit Susanne Ullrich. 7 Euro.

Augentraining

Freitag, 29. Januar, 15 bis 16.30 Uhr. Mit Annette Müller. KEB in Lebach. 8 Euro.

Workshop: Tanzen für Anfänger und Wiedereinsteiger - Singles und Paare

Samstag, 30. Januar, 17.30 bis 19.45 Uhr. Mit Tanja Gelz. 12 Euro.

Yoga intensiv am Samstag

Samstag, 30. Januar, 14 bis 17 Uhr. Mit Marina Wollscheid. 24 Euro.

Vortrag: EFT - Emotional Freedom Techniques (Klopftechnik). Ein Verfahren - auch zur Selbsthilfe - zur Harmonisierung belastender Emotionen

Montag, 1. Februar, 20 bis 21.30 Uhr. Mit Ingeborg Weiland. 8 Euro.

Englische Gesprächsrunde

Montag, 1. Februar, 19 bis 20.30 Uhr. Mit Nadja Kowalski. 7 Euro.

Für Senioren: Einführung in Android 4.x für Smartphone und Tablet

Montag, 1. Februar, 15.30 bis 19.15 Uhr. Mit Dr. Bernadette Schmitt. 24 Euro.

DILLINGER KINO MONTAG: „Macbeth“

Montag, 1. Februar, 20 Uhr, Europa-Palast, Hüttenwerkstraße. 6 Euro.

Fit und gesund - Body fit - präventives Fitnessstraining mit Musik

10 Diensttage, 18 bis 19.30 Uhr, ab 2. Februar. Mit Margret Reinert-Pfeifer. 60 Euro.

Senioren: Keine Angst vor dem Computer

Drei Termine dienstags, 2., 16. und 23. Februar, 17 bis 18.30 Uhr. Mit Andreas Kreuzer. 30 Euro.

Bei Klängen und meditativen Traumreisen zur Ruhe kommen

Mittwoch, 3. Februar, 18.30 bis 20.30 Uhr. „Oase im Alltag“ von Uschi Dornoff. 8 Euro.

Vortrag über Bachblütentherapie

Mittwoch, 3. Februar, 19 bis 20.30 Uhr. Mit Eva Petersheim. 8 Euro

Wie funktionieren PC, Laptop, Tablet, Smartphone, eReader? Eine Einführung in die Funktionsweise

Mittwoch, 3. Februar, 15.30 bis 17.45 Uhr. KEB@Punkt. Mit Dr. Bernadette Schmitt. 15 Euro.

Vortrag: Wenn Angst krank macht

Donnerstag, 4. Februar, 19 bis 20.30 Uhr. Mit Gaby Rose. 7 Euro.

„Morgens auf Tour - Abends daheim“ - 9. Bis 12. August

Dienstag: Köln, Mittwoch: Mannheim und Schwetzingen, Donnerstag:

Mülhausen

Freitag: Bonn. Jeweils 39 Euro. Außerdem sind u. a. geplant: Samstag, 30. April: Tagesfahrt nach Nancy; Freitag, 23. September: Fahrt nach Bonn mit Besuch des Frauenmuseums. Kooperation mit dem Frauennetzwerk Saarlouis. (Anmeldungen bereits möglich.)

**Grünkohl-Essen**

mit Schäufler in Norris Scheune

Preis pro Person 12,00 € - als Buffet inkl. Kaffee und Kuchen!

30. Januar 2016 ab 18.00 Uhr

Nur gegen telefonische Vorbestellung bis 29. Januar 2016

Anmeldung unter 0 68 37 / 90 06 35

Es freuen sich über euer Kommen die Traktorfrende Rammelfangen 2010 e.V.



ZWEIFACHER MEISTERBETRIEB

**Werderstraße 14
66763 DILLINGEN**

Tel. 0 68 31 / 70 70 66

Holzbau

Holzhäuser

Bedachungen

Bauklempnerei

Flachdachisolierungen

Fassadenverkleidungen

Kaminverkleidungen

Dachfenstereinbau

Trapezbleche

Reparaturdienst

Sturmschäden

Terrassenisolierungen

Versicherungen,
Vorsorge,
Kapitalanlagen/
**Wir sind immer der
richtige Partner.**

Maßstäbe / neu definiert



AXA-Hauptvertretung

Stolz & Stolz OHG

Weingartstraße 21

66798 Wallerfangen

Tel.: 0 68 37 / 901 760

Termine nur nach tel. Vereinbarung

**Wir lassen Sie mit Ihrer
Werbung nicht im
Regen stehen!**



Lassen Sie sich von uns beraten:

info@wittich-foehren.de

Entspannen Wandern
Relaxen Strand
Sonne **URLAUB**
Camping Genießen
Wallerfangen
Freude **DEUTSCHLAND**
Feiern Museen

**Treffpunkt
Deutschland.de**

Reisemagazine

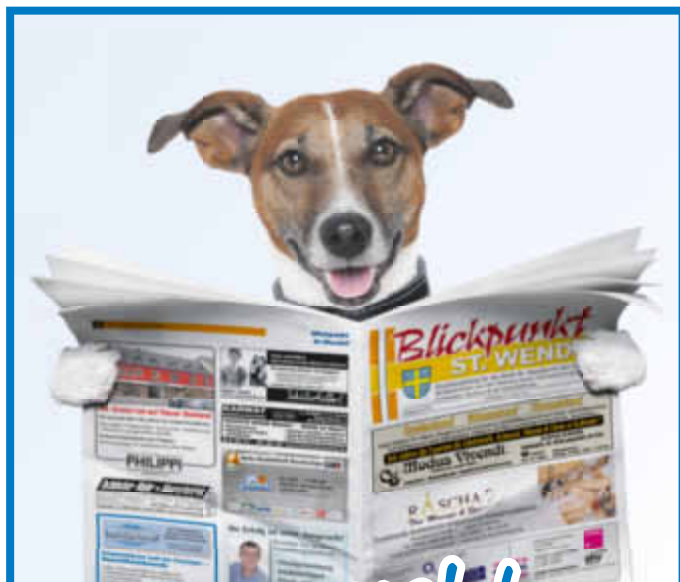
BEILAGENHINWEIS

Unsere dieswöchige Ausgabe enthält eine Voll-/Teilbeilage

"Küchenmarkt Neueröffnung"

der Fa. Möbel Müller GmbH & Co. KG.

WIR BITTEN UNSERE LESER UM BEACHTUNG!



gesucht & gefunden

IHRE PRIVATE KLEINANZEIGE IM SAARLAND

Kaufe Gold, Silber, DM- u. Euro- münzen, Einzelstücke, kpl. Sammlungen od. Nachlässe. Des Weiteren Artikel aus dem 1. u. 2. Weltkrieg u. Banknoten aller Art. Tel.: 06825/495145

Suche von privat ein Klavier oder einen Flügel. Tel.: 0177/5066621

Gesundheit ist alles! Naturheil- lammfelle: Stk. 79,90 €, Größe ca. 100 x 65 cm, Wolle 3 cm. **Baby-** lammfelle: Stk. 65,- €, Größe ca. 75 x 50 cm, Wolle 2 cm. 100 % schadstoff u. geruchsfrei, waschbar, sofort lieferbar. **Klesen Naturfelle**, Hauptstr. 37, Tholey-Hasborn, Tel.: 06853/6553, geöffnet: Mo - Sa. 15-19 Uhr.

ZU VERMIETEN: Ottweiler, Stadtrandlage, EG, 3 Wohneinheiten, 2 ZK, Bad neu, 53 qm, 2 MMK, 290 € Miete plus NKV 90 €, zum 1.3.2016, Tel.: 06851-939130

Merchweiler - Allenfeldstr.! 100 qm Büro-/Praxisräume zu vermieten. Tel. 06825 - 800036

FRANZÖSISCHNACHHILFE, von erfahrener u. kompetenter Nachhilflehrerin, Schüler, aller Klassenstufen. Tel. 06806/994704

Sammler sucht alles Militärische zum Thema 1. und 2. Weltkrieg. Gerne auch ganze Sammlungen. Diskrete und schnelle Abwicklung. 0176-23146915

BAUMFÄLLUNG

Baumgipfelung und Heckenschnitt mit Abtransport. Schmidt, Mobil 0171/9274424, Tel. 06825/46707

Suche zuverlässig, deutschspr. Putz- hilfe für 2-Pers.-Haushalt, einschl. Treppenhaus, nach Heusweiler/Lummerschied. Tel.: 06806/83331

Kaufe hochwertiges Porzellan, (figürliches Porzellan + Services) Meissen, Rosenthal, Hutschenreuther, Villeroy & Boch, Swarovski, Hummel u.v.m. Tel.: 06825/495145

Kaufe alles Alte! Möbel, Bilder, Porzellan, Militaria, Uhren, Münzen u. Schmuck aller Art. Ganze Nachlässe. Zahle bestens. Karl Buchert, Tel. 06826/53248

24-Std.-Seniorenbetreuung und Haushaltshilfe zu Hause, für hilfsbedürftige Menschen, qualifizierte Haushaltshilfe, sofort. Tel.: 06881-5699774

Kaufe Pelze - Gold/Silber- Schmuckwaren aller Art, auch kpl. Nachlässe u. Musikinstrumente, T: 0171/5281839 od. 06834/567293

Wohnhaus in Falscheid, ca. 160 qm, 2 Garagen, gr. Garten, Ölheizung, ab sof. zu vermieten, Miete VB, Tel. 0151/16572580

3,5 ZK/Tageslicht-DB in teilschräger DG-Whg, 93 qm, 1 KR, Waschr., Gartenterr.-Mitbenutz., 730 € warm, Strom extra, ab 1.4. bezugsf., 2 MM im Voraus, keine KT, Tel. 0170/6661381 (tagsüber)

Hobby-Gärtner, kein Hausmeister- dienst, zur Pflege eines großen Gartens, nach Marpingen-Berschweiler gesucht (Minijob). Telefon: 06827 - 302302

Ankauf hochw. Damen-, Herren- bekleidung (auch Mäntel/Jacken), sowie Leder- u. Abendgarderobe, Porzellan, Bleikristall, Zinn, Schallplatten, Näh- u. Schreibmaschinen u. jegl. Nachlässe, 100 % Barzahler. Tel.: 0157/31464068

Fliesenlegermeister mit langjähriger Erfahrung sucht Nebenbeschäftigung - Sanierung, Bäder, Naturstein, auch Kleinreparatur, u.v.m. Kontakt: 0176-47332289

Trödel-Center. Gr. Hallenflohmarkt. Wir führen Möbel, Trödel, Antiquitäten etc! Ein Besuch lohnt sich immer. MO-SA, 9-18 Uhr, Nauwies 15, 66802 Überherrn, Tel. 06836/9198444

Kaufe geb. Pelze, bevorz. Nerz u. Accessoires sowie kpl. Nachlässe. Zahle gut u. bar. Tel. 0157/79249356

Suche altes Moped (Zündapp, Hercules, Honda) oder altes Motorrad. Tel. 0170/8118776

Arbeiten an Dach, Wand, Fassaden, Reparatursortdienst Tel. 0172/9192997

BRENNHOLZ zu verk. Buche + Eiche trocken **Tel.06834/567110 oder 0171/3175917**

Brennholz zu verkaufen. Tel.: 06874/183626, www.hochwaelder-brennholz.de

V2A-Geländer nach Ihren Vorstel- lungen günstig zu fertigen. **Tel. 0151/40773533**

Wir filmen Hochzeiten, Feste, alte Filme digital auf DVD videostudio-bast.de - 06825/44666

Collectionneur Christ sucht Pelze, edle Tücher, exkl. Abendgarderobe, Gobelin-Bilder, Näh- u. Schreibmaschinen, Porzellan, Bronzefiguren, edle Uhren, Silberbesteck, Antikmöbel, Musikinstrumente, Münzen, Medaillen, Auszeichnungen, Zinn. Unverbindl. Anfahrt - disk. Abw.. Tel. 0176/79226508

Achtung! Altes gegen Bares für Pelze, Taschen, Schmuck, Armband-/Taschenuhren, Bernstein u. Koralle, Münzen, Zinn, Bestecke, Porzellan u. alte Möbel. Tel.: 06826/8269280 od. 0160/8020207

Netter Sammler kauft **Modelleisen-** bahnen (aller Art u. Menge) sowie **Modellautos**. Zahle Spitzenpreise ! Tel.: 06831/9528878 od. 0174/3232959

• Gartengestaltung • Neuanlage
• Sanierung • Mäharbeiten • Pflege
• Baumfällung • Rodung • Zaunbau
• Entrümpelung • tr. Brennholz
www.galabau-holzurm.de, Tel.: 06834/54970

Einfach buchen über:

www.wittich.de/Objekt10301

erscheint ab 25,- Euro in über
222.150
saarländischen Haushalten



Anzeigenschluss: freitags 9.00 Uhr

Ihre private Klein-Anzeige erscheint in:

Kreis Merzig-Wadern: Mettlach, Perl

Kreis Neunkirchen: Eppelborn, Illingen, Merchweiler, Ottweiler, Schiffweiler

Regionalverband Saarbrücken: Heusweiler, Riegelsberg, Geislautern, Ludweiler, Lauterbach, Friedrichsthal, Püttlingen, Sulzbach

Kreis Saarlouis: Bous, Dillingen, Ensdorf, Lebach, Nalbach, Rehlingen-Siersburg, Saarwellingen, Schwalbach, Wadgassen, Wallerfangen

Saar-Pfalz-Kreis: Blieskastel

Kreis St. Wendel: St. Wendel, Marpingen,

Namborn, Nohfelden, Oberthal, Tholey, Freisen



VERLAG + DRUCK
LINUS WITTICH
Heimat- und Bürgerzeitungen



Europaallee 2 · 54343 Föhren
Tel. 0 65 02 / 91 47 - 0
Fax 0 65 02 / 91 47 - 250

Lampen aus Fabrikations-Überbeständen
SUPER GÜNSTIG

LAMPEN KAISER GmbH

St. Wendel - Tholeyer Str. 56 - Tel. 0 68 51 / 66 74
Dillingen - Friedrich-Ebert-Str. 75 - Tel. 0 68 31 / 7 37 02

ollig

JALOUSIEN · MARKISEN · ROLLADEN
Werner-von-Siemens-Str. 2 · 66793 Saarwellingen
www.rolladenbau-ollig.de · Tel. 06838 27 27

Ihr Meisterbetrieb
für Jalousien,
Markisen,
Rollladen, Rollfenster
Insektenschutz,
Sonnensegel,
Terrassendächer
und vieles mehr...

**Fuß- & Handpflege
Ulrike Erbeding**

– Ausgebildete Arzthelferin –
Schloßstraße 8 · 66798 Düren



NEU: Nageldesign Gel – Acryl-Nägel

Telefon: 0 68 37 / 10 16 + 01 71 / 2 74 38 67
Praxis- und Hausbesuche nach Vereinbarung!



**Zimmerei Hubig
Bedachung**



G. Hubig Zimmerermeister

- Treppenbau
- Ziegeldach
- Reparaturen

66802 Überherrn

Tel: 06836/5029 - Mobil: 01782390302

**Wasserschadensanierung • Komplettbäder
Heizung • Sanitär • Notdienst**

Konrad Müller, Tel. 06831 / 123872 + 0177 / 7282186
Kesseltausch zum Festpreis, siehe www.konrad-mueller-heizungen.de

KARWAT
Injektionstechnik

Seit 1962

A. KARWAT & S. GmbH
Rehgrabenstr. 1
66125 Saarbrücken

FEUCHTE NASSE Wände? RISSE im Haus?

- Rissverpressung
- Abdichtung von Kellern und Balkonen
- Verankern, Verfüllen, Verstärken
- Setzungs-Schadensbeseitigung
- Beton- und Mauerwerksanierung

0 68 97 - 95 28 30 www.rissverpressung.de

Besuchen Sie
unsere neue
Internetseite.

FEROTEC



Bei uns haben Sie immer
den richtigen Durchblick.

**FENSTER
WINTERGÄRTEN
HAUSTÜREN
ROLLADEN**

Hauptstraße 82
66780 Siersburg
Telefon: 06835-50 19 71
Telefax: 06835-50 19 72
info@ferotec.com
www.ferotec.com

www.dorr-design.de · Tel. 06831-976969

STELLENMARKT

Bildung Beruf Erfolg Zukunft *aktuell*
Stellen Anzeigenannahme
0 65 02/91 47-0

Unser ambulanter **Pflegedienst Fahrenholz & Meyer** sucht ab sofort

**eine examinierte Krankenschwester/
Altenpflegerin für Teilzeit oder Vollzeit**

Telefon: 0 68 35 / 60 16 50



Auszubildende

zur Pharmazeutisch-kaufmännischen
Angestellten zum 01.08.16 gesucht.

Wir bitten um schriftliche Bewerbung
Zur Niedtalhalle 1 · 66780 Siersburg

0 68 35 - 9 36 33

ALTE GLÄSER TAUSCHEN

SANCO EnergieSparlsolierglas für
Neubau und Renovation.



Wärmeverlust um
65% reduziert
Schnell und sauber

Geld sparen, Umwelt schonen.
Keine neuen Fensterrahmen, kein Schmutz.

GLAS LEUCHTLE

Feldstraße 32 · 66763 Dillingen · Tel. (0 68 31) 9 78 90 · www.glas-leuchtle.de



• Zimmerei • Bedachungen • Ökologischer Holzbau

Römerstrasse 8 | 66780 Rehlingen-Siersburg
Tel.: +49 (0) 6835-608 59 40 | Fax: +49 (0) 6835-608 59 41
Mobil: +49 (0) 171-543 44 66
info@zim-schoenberger.de | www.zim-schoenberger.de